

# DRAUGAS

PERIODICALS  
August 21,  
Vol. LXXXIX

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY  
ANTRADIENIS - TUESDAY, RUGPJŪČIO - AUGUST 21, 2001

\*\*\*\*\*MIXED ADC 606  
S72 P1 GRATIS  
THE LIBRARY OF CONGRESS  
EUROPEAN READING ROOM  
Serials Division  
Washington DC 20540-4830

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 08/20/01  
UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS  
4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629  
TEL: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • DRAUGAS@EARTHLINK.NET

WWW.DRAUGAS.ORG

Nr.162  
Kaina 50 c.

## Daugiau dešiniųjų kandidatų i prezidentus — nauda kairiesiems

Vilnius, rugpjūčio 20 d. Nors kai kurias iš šių partijų remia tik po 1 proc. ar 1,5 rinkėjų, sudėjus visų partijų elektoratą, pasak V. Landsbergio, „gaunasi ne taip jau ir mažai“. Vienyti rinkėjus už vieną kandidatą yra daug svarbiau negu vienyti partijas. (.) Diskusijos dėl dešiniųjų partijų jungimosi yra mažiau perspektyvios. Jos tik nukreiptų dėmesį, teigė jis.

V. Landsbergis pažymėjo, jog Lietuvos dešinieji turėtų imti pavyzdį iš Bulgarijos dešiniųjų bei Baltarusijos opozicijos, kurie sugebėjo susitarti dėl vieno kandidato i prezidentus. Pirminiai rinkimai, pasak V. Landsbergio, atspindėtų „demokratijos raidą ir brandą“ Lietuvoje.

V. Landsbergio nuomone, pirminiuose dešiniųjų kandidatų i prezidentus rinkimuose galėtų dalyvauti ir dabartinis valstybės vadovas Valdas Adamkus, jeigu jis apsispręstų kandidatuoti antrai kadencijai, tačiau pažymėjo, jog partijos negali laukti, kol prezidentas priims sprendimą. „Jis yra padaręs užuominų. Tačiau partijom gyventi užuominomis yra sunku. Mes darome tai, ką galime daryti“, sakė V. Landsbergis. Jis neatmetė galimybės, jog V. Adamkus vėliau priimtų sprendimą dėl kandidatavimo, jis galėtų tapti dėl paramos su bendru dešiniųjų išrinktu kandidatu.

**\* Prezidentas Valdas Adamkus** „nenormalia“ pavadino šiuo metu susidariusią padėtį, kuomet artėjant mokslo metų pradžiai, dalis mokytojų iki šiol negavo atostoginių pinigų. Apie tai buvo kalbėta pirmadienį vykusiam prezidento susitikime su švietimo ir mokslo ministru Algirdu Monkevičiumi bei viceministru Vaiva Vebraite. Pasak prezidento patarėjo Dariaus Kuolio, prezidentas parėmė A. Monkevičiaus pasiūlymą, kad išeities iš susidariusios padėties turėtų ieškoti Finansų ministerija kartu su problemų nesugebančiomis išspręsti savivaldybėmis.

**\* Lietuvos televizijos naujienų (LTN) direkcijos vadovė** pareiškė praėjusią savaitę pasitraukusi žurnaliste Aurelija Arlauskienė naujųjų Lietuvos radijo ir televizijos (LRT) vadovų vykdomą valstybinio kanalo pertvarkymą vadina pasirengimu artėjantiems rinkimams: „Manau, Lietuvos televizija iki šiol buvo paskutinis bastionas, kuris per rinkimus išlikdavo neutralus ir nepataikaudavo jokiai partijai“. Ne kompetentingų vadovavimu LRT generalinį direktorių Valentą Milaknį ir televizijos direktorę Ritą Miliūtę apkaltinusi A. Arlauskienė teigia, kad daug atgarsio visuomenėje sulaukęs jos atsistatydinimas televizijoje likusių žurnalistams jau davė naudą.

**\* Liberalų sąjungos vadovai** Rolandas Paksas ir Eugenijus Gentvilas demonstruoja laikiną vienybę, tačiau neatsisako konkurencijos ateityje. Buvęs ūkio ministras ir laikinasis premjeras E. Gentvilas nepateks į dabartinės kadencijos Seimą, tačiau greičiausiai taps liberalų sudarytos šešėlinės vyriausybės vadovu, taip pat Liberalų sąjungos kandidatų i prezidentus bei šios partijos vadovu. Dabartiniam liberalų pirmininkui, dukart buvusiam premjerui Rolandui Paksui teks pasitenkinti opozicijos vadovo vaidmeniu. Galutinai atsisakoma plano „E. Gentvilas — i Seimą“, nes tam iškilo nenumatytų kliūčių.

**\* Baltijos jūroje žūklaujantys** Lietuvos žvejai, iš valdžios ilgai reikalauję naujų prielankų savo laivams, dabar nesutaria, kas jas turėtų valdyti. Naujas žvejybos uostas Smiltelės upės žiotyse jau statomas, i jį per kelnerius metus ketinama investuoti apie 20 mln. litų valstybės lėšų.



Latvijos sostinė Ryga šeštadienį paminėjo miesto 800 metų jubiliejų. Latvijos prezidentas Vairis Vykes Freibergs (trečia iš dešinės) ir jos vyro Imanto kvietimu šioje šventėje be 200 politikų iš viso pasaulio, dalyvavo Estijos prezidentas Lennart Meri su žmona, Lietuvos prezidentas Valdas Adamkus su žmona Alma ir Vokietijos prezidentas Johannes Rau su žmona (dešinėje).

## Vytautas Štusauskas nuslėpė savo teistumą nuo rinkėjų

Vilnius, rugpjūčio 20 d. (BNS) — Pažyma, įrodanti Seimo nario Vytauto Štusausko teistumą, Lietuvoje gali sukelti naują politinį skandalą ne tik todėl, kad Laisvės sąjungos vadovas nuo rinkėjų neteisėtai nuslėpė žinias apie savo teistumą, bet ir dėl to, kad jis buvo slepiamas. Kaip pranešė dienraštis „Lietuvos rytas“, V. Štusauskas kompromituojanti pažyma iš Maskvos iki Lietuvos Vyriausiosios rinkimų komisijos (VRK) keliavo net 7 mėnesius.

Rusijos Vidaus reikalų ministerijos Vyriausiasis informacijos centras savo pažyma apie V. Štusausko teistumą Rusijos Užsienio reikalų ministerijai išsiuntė 2001 metų sausio mėnesį. Tačiau VRK pirmininkui Zenonui Vaigauskui Lietuvos Teisingumo ministerija prieš 7 mėnesius Maskvoje išuotą dokumentą apie Seimo nario V. Štusausko teistumą perdavė vos prieš pusantros savaitės. Keliais dienomis anksčiau nei VRK, pažyma apie V. Štusauską

**\* Vyriausioji rinkimų komisija (VRK) svarstys**, ar Seimo narys Vytautas Štusauskas nepažeidė Seimo rinkimų įstatymo, nuslėpdamas nuo rinkėjų faktą apie savo teistumą. Į posėdį yra pakviestas ir pats V. Štusauskas, tačiau, kaip sakė VRK pirmininkas Zenonas Vaigauskas, seimūnas atsisakė atvykti, aiškindamas tuo, jog VRK klausimai įstatymą svarstyti šį klausimą. Įstatymas reikalauja kandidatų i Seimą savo anketoje nurodyti teistumą už sunkų smurtinį nusikaltimą prieš asmenį. VRK sprendimas gali tapti Seimui pagrindiniu du pradėti V. Štusausko apkaltos procedūrą, kuri gali baigtis jo įgaliojimo atėmimu. Tačiau nuo 1995 m. birželio 8 d. priėmus įstatymo pataisą, piktybinis chuliganizmas buvo išbrauktas iš sunkių nusikaltimų sąrašo.

**\* Seimo vicepirmininko Vytenio Andriukaitio** nuomone, teisininkai ir Vyriausioji rinkimų komisija turėtų tarti savo žodį dėl Seimo nario Vytauto Štusausko, nuo rinkėjų nuslėpusio žinias apie savo buvusį teistumą. Gavus atsakymus į teisinis klausimus, ši problema, kaip spėjo V. Andriukaitis, iškils ir Seime.

tausko teistumą iš Karijijos vidaus reikalų ministerijos gavo „Lietuvos rytas“. Šis dokumentas i Kariją iš Maskvos išsiųstas liepos 25 dieną. Dienraštis atkreipia dėmesį i tai, kad Vyriausioji rinkimų komisija dokumentą gavo tik po to, kai slepti pažymą nebuvo prasmes, nes ji gavo ir laikraštis.

Rusijos Vidaus reikalų ministerijos Vyriausioji informacijos centro išuotoje pažymoje nurodoma, kad V. Štusauskas 1973 m. spalio 20 d. buvo nuteistas Vyborgo laudies teismo 2 metams laisvės atėmimo. Kai V. Štusauskas buvo nuteistas, Rusijos Federacijos baudžiamojo kodekso 7 str. piktybinį chuliganizmą apibrėžė kaip sunkų nusikaltimą. Šis straipsnis Rusijoje galioja iki šiol. Piktybinis chuliganizmas laikomi veiksmams, šurkščiui pažeidžiantys visuomeninę tvarką ir pasizymintys išskirtiniu cinizmu bei įžulimu. Tuo metu Lietuvos SSR baudžiamajame kodekse piktybinis chuliganizmas taip pat buvo laikomas sunkiu nusikaltimu.

Būsimasis Seimo narys sėdėjo Leningrado kalėjime, o i laisvę buvo išleistas 10 mėnesių i 15 dienų pirma laiko — 1974 m. vasario 11 d. Teisingumo viceministras Gintaras Švedas sakė, jog jis ketina aiškinti, kur galėjo taip ilgai šis laiškas užsibūti i kodėl VRK ji gavo tik po to, kai šia informacija užėjo dienraštis. „Jei tai įvyko dėl Teisingumo ministerijos darbuotojų kaltės, kažkas turės būti atleistas iš darbo“, sakė G. Švedas. Tačiau po to viceministras pridūrė, kad gali būti kaltas ir Rusijos paštas: „Tokios pažymos iš Rusijos kartais keliauja i kelnerius metus“.

**\* Lietuvos prezidentas Valdas Adamkus** ir Seimo pirmininkas Artūras Paulauskas pirmadienį pareiškė užuojautą žuvusiųjų ir nukentėjusiųjų Ukrainos šachtininkų šeimos bei artimiesiems. Sekmadienį per sporgimą Zasiadkos šachtėje Donecke i po to kilusį gaisrą žuvo 36 žmonės, 27 angliaiškai yra ligoninėje, dar 10 angliaiškai likimas nežinomas. Sprogimas šachtėje įvyko 1.200 metrų gylyje. Spėjama, jog sprogo anglių dujų i metano mišinys.

**\* Tarptautinėse minų paieškos pratybose** Estijoje Lietuvos karių jūrų pajėgų laivas „Kursis“ ieško karo metais ar sovietmečiu paskandintų sprogmenų. Pratybos „Open Spirit 2001“, kurios kasmet vyksta vis kitoje valstybėje, prasidėjo sekmadienį i tybis iki rugsėjo 19 d. Pastaruoju metu Baltijos jūroje šie sprogmenys nesukėlė tragiškų padarinių, tačiau žvejai, ypač Estijos pakrantėje, vis dar suranda vieną kitą miną. Pratybų metu kariškiai ne tik valo jūros dugną, bet i palaiko savo profesinį pasirėmimą. Minų paieškos laivą Lietuvai yra perdavusi Vokietija. Laivo igulą sudaro 42 žmonės, jos ginkluotė yra 40 mm patranka i 2 povandeniniai robotai minų paieškai.

**\* Badavės bei bandės viešai susidėginti tauragis** darbininkas sumanė naują protesto renginį — žygį pėsčiomis i Vilnių, kuris gali baigtis neaiškiu „lemtingu žingsniu“. Imonės „Tauragės tauras“ darbuotojas Stasys Andreikenas žygį maršrutu Tauragė-Kryžkalnis - Kaunas - Vilnius pradeda trečiadienį. Pakeliui jis ketina bendrauti su sutiktais žmonėmis. Kaip teigiama jo išplatintame „paskutiniame pareiškime“, prieš žengiant „lemtingą žingsnį“, jis nori sužinoti, ar ji palaiko i suprantą panašaus likimo žmones. Pareiškime nenurodoma, kokį „lemtingą žingsnį“ planuoja S. Andreikenas. 47 metų tauragisškis pernai lapkričio 3 d. ketino susidėginti priešais prezidentūrą Vilniuje dėl to, kad „Tauragės tauras“ jam nesumoka išskolinto atlyginimo. Tačiau jam sutrukdė policininkai. Vėliau medikai ištyrė S. Andreikeno psichinę sveikatą, bet sutrikimų nerado.

**\* Lietuvos gyventojams bus išdalinta** daugiau kaip 200.000 citrinų. Ši renginių rusiša firma „Colgate-Palmolive“, pristatydama naują dantų pastą „Herbal White“. Renginių tėsis visą mėnesį 16-koje Lietuvos miestų. Pasak rengėjų, citrina simbolizuoja pagirdiną naujosios dantų pastos privalumą — natūralų dantų balinimo efektą, kurį suteikia pastos sudėtinė dalis citrina. Citrinas ketinama atgabenti iš Argentinos. Liepos mėnesį paskelbusi „Palmolive“ mėnesiui, firma gatvėse i įstaigose moterims išdalino 50.000 citrinų.

## Tėvynėje pasižvalgius

**\* Seimo vadovo Artūro Paulausko** poilsis Kryme tapo staigmena Ukrainos prezidentui Leonid Kučmą. A. Paulauskas su žmona, dviem vaikais, apsaugos karininku i dar keliais jį lydinciais asmenimis išskrido i Kijevą, iš kur vyks poilsiauti i Krymo pusiasalį. Nors oficialiai yra teigiama, kad A. Paulauskas i Ukrainą išvyko pasinaudojęs šį pavasarį gautu Ukrainos prezidento L. Kučmą kvietimu atvažiuoti pailsėti Kryme, Ukrainos prezidentūra A. Paulausko viešnagės i Krymą išvakarėse nieko nežinojo apie jo atostogų planus. Dienraščio žiniomis, L. Kučmą „kvietimas“ A. Paulauskui atsirado šį pavasarį. Viešėdamas Vilniuje, Ukrainos prezidentas mandagiai pasiūlė A. Paulauskui kada nors aplankyti Krymą.

**\* Pietų Amerikoje, Magelano sąsiauryje** avariją patyrusio Lietuvos laivo „Eridanas“ dėl prasto oro nepavyksta paskandinti vandenynę. Čilės valdžios nurodymu Punta Arenos uoste stovintis laivas turi būti nedelsiant pašalintas, tačiau blogos oro sąlygos gelbėtojams neleidžia laivo nuvilkyti i gelmę i paskandinti. I Punta Arenos uostą atplukdžius nuo sekulmos nutemptą „Eridaną“, iš jo buvo visiškai išpumpuotas kuras i kiti teršalai. Laivą buvo nutarta nuskandinti, nes remontuoti laivą bendrovei neapsimoka finansškai. Laivo netekus bendrovei patyrė 10 mln. Lt nuostolį. Dar maždaug tiek pat kainuoja laivo nutempimo, kuro išpumpavimo, aplinkos išsiliejus tepalams, aplink laivą išvalymo darbai.

**\* Olimpinis disko metimo čempionas** ir pasaulio vicetėmionas Virgilijus Alekna Tarptautinėse lengvosios atletikos federacijos (IAAF) „Auksinės lygos“ serijos varžybose Šveicarijoje iškovojo pirmąją vietą.

**\* Lietuva paprašė Vokietijos išduoti** Dianą i Viktorą Djačenką, įtariamą bandant parduoti nužudytą kun. Ričardo Mikutavičiaus kolekciją. D. Djačenkienė yra Onos Dajotienės dukra. O. Dajotienė — buvusi kunigo nužudymo organizatoriaus Vlado Belecko sutuoktinė — buvo sulaikyta liepos pabaigoje, jai pateikti kaltinimai dėl nusikaltimo būdu gauto turto igijimo ir paradavimo. Vilniaus antrasis apylinkės teismas D. ir V. Djačenkoms skyrė kardomąjį kalinimą — suėmimą, o rugpjūčio 6 d. priėmė nutarimą patraukti juos kaltinamaisiais. Lietuvos piliečiai — 33 metų D. Djačenkienė ir 42 metų V. Djačenka buvo sulaikyti liepos 24 d. Vokietijoje, kur gyvena Rizum-Lingholmo mieste. Generalinės prokuratūros Organizuotų nusikaltimų i korupcijos tyrimo skyriaus prokurorai bei Valstybės saugumo departamento pareigūnai įtaria dalyvavus liepos 6-osios naktį išardant pakaušės geležinkelį ties Neveronimis. Pakaušės policija linkusi prisikirti įtariamuosius vietinės reikšmės mušėmoms bei ilgai pirsčiams. Neatmetama prielaida, kad tai buvo girtavimo pasekmė, net ne chuliganizmas. Atmetama prielaida, kad jie išardytą vagiant metalą ar turint politinių tikslų sugadinti valstybės dienos šventę.

**\* Rimas Kurtinaitis nesi**sieluoja, jog tenka pakilti iš Lietuvos sporto vadovo kėdės. Susitaikęs su politine realybe, jis neatmeta galimybės kada nors sugrįžti i Kūno kultūros departamento generalinio direktoriaus postą.

**\* „Kopdamas gimnazijos laiptais**, staiga pakėliau akis i pamatiau apačion besileidžiančią liekną, geltonplaukę, mėlynakę mergaitę. Tada nėjariau, kad tai — būsimoji klasės draugė Alma, kuri po šešerių metų tapo mano žmona“, prisiminė prezidentas Valdas Adamkus. Tą 1945-ųjų rudenį ant Eichštate (Vokietija) steigiamos lietuvių gimnazijos laiptų susitiko Valdas Adamkus i Alma Nutautaitė. Šių metų rugsėjo 1-ąją jie Vilniuje jau švęs savo auktines vestuves.

**\* Neatmetama galimybė**, jog artėjančiuose prezidento rinkimuose liberalai nekels savo kandidato, bet parems dabartinio prezidento Valdo Adamkaus kandidatūrą.

**\* Lietuvos knygų leidėjai gali džiūgauti** — kitų metų spalį Lietuva viešnieis teisėmis dalyvaus kasmetinėje Frankfurto knygų mugėje. Pasak Frankfurto knygų mugės koordinatore Rasos Drazdauskienės, mokesčių mokėtojams ši viešnagė kainuos apie 5 ml. litų.

**\* Kuršių nerijos nacionalinio parko valdytojas** iškilmingai įteiktas UNESCO pažymėjimas, patvirtinantis, jog ši nuostabi vieta įtraukta i pasaulio kultūros ir gamtos paveldo vertybių sąrašą.

**\* Klaipėdos alaus darykla „Švyturys“** tapo Lietuvos vyrų krepšinio rinktinės rėmėja. Šiais metais reprezentacinės komandos išlaidoms aludariai skirs 200.000 litų.

**\* 2000 metais, palyginti su 1999-aisiais**, užsieniečių išlaidos Lietuvoje sumažėjo 38 proc., o Lietuvos gyventojų išlaidos užsienyje buvo 34 proc. mažesnės.

**\* Teisėsaugos pareigūnai** sulaikė pirmuosius įtariamuosius, galėjusius liepos 6-osios naktį išardyti 8 metrus pakaušės geležinkelio bėgių. Kauno miesto apylinkės teismas leido mėnesiui suimti 17-metį Edgą Joci iš Neveronį, kurį Kauno apygardos prokuratūros Organizuotų nusikaltimų i korupcijos tyrimo skyriaus prokurorai bei Valstybės saugumo departamento pareigūnai įtaria dalyvavus liepos 6-osios naktį išardant pakaušės geležinkelį ties Neveronimis. Pakaušės policija linkusi prisikirti įtariamuosius vietinės reikšmės mušėmoms bei ilgai pirsčiams. Neatmetama prielaida, kad tai buvo girtavimo pasekmė, net ne chuliganizmas. Atmetama prielaida, kad jie išardytą vagiant metalą ar turint politinių tikslų sugadinti valstybės dienos šventę.

**\* Rimas Kurtinaitis nesi**sieluoja, jog tenka pakilti iš Lietuvos sporto vadovo kėdės. Susitaikęs su politine realybe, jis neatmeta galimybės kada nors sugrįžti i Kūno kultūros departamento generalinio direktoriaus postą.

## KALENDORIUS

Rugpjūčio 21 d.: Šv. Pijus X, Buontas, Gaudvydas, Juana, Kazimieras (Kazė), Medėnė, Pijus, Žaibonė.

Rugpjūčio 22 d.: Ipolitas, Karijotas, Marija, Rimantė, Sigitas, Tautminas, Violeta, Zygfriedas.



## SVEIKATOS KLAUSIMAI

### MASAŽAS

JONAS ADOMAVIČIUS, M.D.

Masažas yra rankomis ar mechaniskai minkštų kūno dalių judinimas sveikatos ir gijimo pagerinimui. Europoje urvų piešiniai nurodo gydomąjį polijtį, naudotą jau 15,000 metų prieš Kristų.

Masažo technika skiriasi savo kilmės ir sekmingumu. Klasikinės vakarietiškos masažas išvystytas Europoje ir Amerikoje prieš daugiau negu 200 metų. Pagal vakarietišką medicinos supratimą, mechaninis-neurologinis masažas laikomas talkinančiu gydymu.

Dabartinis masažas ir kūno mankštinimas daug kuo skiriasi nuo azijietiškojo ir tradicinės kinų medicinos, kas apima energijos balansą, raumenų apvalkalo suminkštinimą ir pailginimą.

Vakarietišką masažą esti penkeriopa: 1. judinimas ar odos glostymas (effleurage); 2. pakeliantis, suspaudžiantis ar sugniaužiantis judesiai (petrissage); 3. dviejų paviršių trynimasis vieno prieš kitą (friction); 4. plakimas (tapotement); 5. audinių išjudinimas (vibration).

#### Masažo nauda

Masažas gali sukelti daugelį fizinį, protinį ir jausminį gerovę. Iš kūniškų minėtinas odos slostymas, bendras atsipalaidavimas, pagerėjusi kraujotaka, padidėjęs atsparumas — imunitetas, raumenų atsipalaidavimas, jungiamojo audinio lankstumas, pagerėję sąnarių judesiai, skausmo sumažėjimas, geresnis augimas ir išsivystymas.

Masažas gerina protinę ir jausminę gerovę, įskaitant prastą miegą, protinę, sumąžėjusį baimingumą, savijautos pagerėjimą ir jausminį emocinį atsipalaidavimą. Masažas pagerina kraujotaką raumenyse ir gliuosiuose audiniuose, bet odoje — tik šiek tiek. Jis nepadidina endomorfino, kaip skausmo malšintojo, išsiskyrimo.

Masažas nedaromas tam žmogui, kuriam jis gali pabloginti esamąjį ar išplėsti uždegimą, sukelti kraujavimą bei pakenkti apsilpusioms kūno dalims. Atsargiai su masazu tiems, kurie vartoja kai kuriuos vaistus, ypač keičiantis jų būdą, paveikiantis kraują ir kraujotaką.

#### Masažo skausmingumas

Jo stiprumas įvairuoja: nuo lengvo prisilietimo iki giliųjų dalių spaudimo. Priklausomai nuo nugaros pobūdžio, masažas gali būti ir nebūti skausmingas. Apskritai skausmas turi būti ligoninui pakankamas ir masazuojant jis turi lengvėti, o ne didėti.

#### Masažo dažnumas įvairuoja

Jo dažnumas įvairuoja pagal negerovės ypatumą ir gydymo vietos plotą. Kai kurie masažo būdai tik po 10 sesijų teikia tikrą masazą pajėgumą. Iš namų atnešamieji masažas teikiamas tik kaip dalis atsisaitymo.

#### Trynimo (friction) masažas

Jis sukelia raumenyse ar sausgyslėse paraudimą, kas skatina gijimą. Ligonis turi būti patogioje padėtyje. Sausgyslės ištempiamos, o raumens trinama atsipalaidavę.

Masažisto pirštai juda kartu su oda. Labai tinka minkštųjų audinių negerovėms gydyti. Trynimas turi būti pakankamai gilus ir platus. Minkštieji audiniai trinami per skaidulas.

Trynimo masažo ilgumas atitinka atvejais trunka keletą minučių. Chroniškos negerovės atveju toks, vis gilesnis, masažas gali trukti 15-20 minučių.

Saltinis: D.Placzek, M.D., "Orthopedic Physical Therapy Secrets", 2001.

### ALMOS ADAMKIENĖS FONDO STOVYKLA SERGANTIEMS VAIKAMS

Bronchine astma sergantys Almos Adamkienės fondo globojamų kaimo mokyklų vaikai turės galimybę dvi dienas praleisti Abromiškių sanatorijoje Trakų rajone. Stovyklą-mokyklą jiems čia rengia Lietuvos alergikų vaikų klubų sąjunga ir Almos Adamkienės labdaros bei paramos fondas.

Stovyklą remia viena pagrindinių Almos Adamkienės fondo akcijų pagalbininkė farmacijos įmonė „GlaxoSmith-Kline“.

Bronchine astma sergantys vaikai labai reikalingos žinios apie jų ligą, patarimai, kaip ją nugalėti, galimybė patirti su likimo draugais, patirti naujų išpuolių, — sakė Lietuvos alergikų vaikų klubų sąjungos prezidentė doc. Jolanta Kudzytė. Pasak doc. J.Kudzytės, visa tai vaikams ir asabromiškių sanatorijoje organizuojamoje stovykloje.

I stovyklą pakviesti bronchine astma sergantys vaikai iš 17 Lietuvos kaimo mokyklų. Stovykla veiks rugpjūtio 21-22 d. Atidant ją, dalyvaus Almos Adamkienės, vaikų gydytojai.

I stovyklos programą įtrauktos astmos kontrolės pamokos, vaikams bus surengta ekskursija po apylinkes, vaikų teatro spektaklis, vyks pramoginės televizijos laidos vaikams filmavimas. (Elta)

### SIŪLOMA PASITIKRINTI DEL ŽIV VIRUSO

Iki rugsėjo 15 dienos Klaipėdoje vyks akcija, kurios metu septyniuose miesto gydomojo įstaigose bus galima anonimiškai ir nemokamai pasitikrinti kraują dėl ŽIV ir hepatito C.

Jau daugiau nei 36 mln. žmonių XXI amžių sutiko, būdami ŽIV infekuoti ar sergantys AIDS. Nuo epidemijos pradžios 1980 metais pasaulyje 17 mln. žmonių mirė nuo AIDS, skelbia oficialioji statistika. Lietuvos AIDS centro specialistai baiminasi, kad kintantys virusas gali išsiskirti ŽIV epidemijos protrūkių ir čia. Kad būtų galima įvertinti ir prognozuoti galimos epidemijos paplitimą, nuo rugpjūčio 6 iki rugsėjo 15 dienos Klaipėdoje ir organizuojama akcija, per kurią bus galima anonimiškai pasitikrinti kraują dėl ŽIV ir hepatito C.

Pasitikrinti ir pasikonsultuoti galima anonimiškai ir nemokamai Priklausomybės ligų centre bei šio centro anoniminio konsultacinio kabineto, Klaipėdos miesto, Jūrininkų bei Senamiesčio pirminės sveikatos priežiūros centruose, taip pat Odos bei venerinių ligų centre. (Elta)



Dr. Viktoras Meizis, Sveikatos apsaugos ministerijos Užsienio ir Europos integracijos skyriaus direktorius, su Dora Zapf, Salvatorian Misijos, paskyrusios labdaros Lietuvai, vedėja, dr. KIRSTUKAS, Palangos ligoninės direktorius, Vilgailė Lendraitienė, LML administratorė, Daina Rudaitienė, LML baltųjų lešų teltimo vadovė, Irena Birukaitė, Palangos globos namų direktorė, Ramutė Rikiene, vyr. slaugytoja, ir dvi globos namų gyventojos. Pranas Šliutienės nuotr.

### KAD ŽINOTUME APIE NEŽINOMUS

Spauda galinga ir turi daug įtakos mūsų gyvenime. Kas dieną per televiziją, radiją ir laikraščius girdime apie įvairius įvykius ir atsitikimus. Spauda nuteikia žmones pozityviai ar negatyviai. Deja, sensacijos ir negatyvios žinios pritraukia daugiau klausytojų, skaitytojų. Tas vyksta visame pasaulyje, geros žinios neuztektinai pasiekia skaitytojus. Vienuolika metų, kai aplankau Lietuvą, vis panašūs klausimai: „Kas blogai? Ar galima pasitikėti gydytojais ir ligoninių darbuotojais? Ar jūsų Lithuanian Mercy Lift siuntus tikrai pasiekia ligonius?“ Sugrįžus iš Lietuvos, nutariau parašyti apie tuos, kurie sunkiai dirba, kurių pastangos yra nežinomos, kurių meilė jų ligoniams ir tėvynei nėra žinoma. Kas metai turiu progos aplankyti nemažai ligoninių, slaugos ligoninių ir senelių namų. Vadinu juos po visą Lietuvą, lankau didesnius miestus ir kaimelius. Šiam kartui noriu papasakoti apie geras darbus, kuriuos atlieka dr. Marija Mickūnienė, Žemaičių Kalvarijos senelių namų vedėja, ir dr. Vita Globytė, Šiaulių Tuberkuliozės ir plaučių ligų ligoninės vyr. gydytoja.

Atvykstant į Žemaičių Kalvariją, iš Žemaičių plento matyti gražioji bažnyčia ir kalvos. Senelių namai yra prie bažnyčios. Du maži seni pastatai apgyvendina 14 senelių — 13 moterų ir 1 vyrą. Senelių amžiaus vidurkis 90 metų. Dr. Marijos Mickūnienės švelnumas tuoj pat pasirodė, lankant senelius. Mociutės apsikabina dr. Mickūnienę ir pradeda pasakoti apie kasdienius reikalus. Dr. Marija atidžiai klausosi, glostydamas mociutės ranką. Jei nebūtų dr. Mickūnienės, seneliai neturėtų kur gyventi. Dauguma buvo palikti šeimų, viena net buvo užrakinta tvarte, badaujanti. Pastatai, kuriuose gyvena seneliai, buvo apleisti, niekas juose nebegyveno, reikėjo daug remonto. Dirbdama miestelyje gydytoja, dr. Mickūnienė matė, kad reikia kur nors senelius, kuriems niekas nesiropina, apgyvendinti. Su savo darbščiu vyrų jie pasirodė įsteigti globos namus. Pasisekė gauti pastatus ir patys pradėjo namelių remontuoti. Nors pastatai seni, viduje svaru, šilta, šeimyniška nuotaika. Prie darbų prisideda dukterys ir zentai. Kas nuostabiausia, kad Mickūnai paliko Vilnių ir apsigyveno Žemaičių Kalvarijoje.

Lithuanian Mercy Lift atsiųstos higienos priemonės ir vaistai sumažina išlaidas. A. a. Venos Lauraitienės atminimui aukos buvo panaudojami pirminės sveikatos priežiūros centruose, taip pat Odos bei venerinių ligų centre. (Elta)

ma nuvežti senelius į ligoninę, aplankyti sergančius kaimuose ir atsivežti sergančius ar prekes į namelius. Aiškiai matyti, kad namelių gyventojai patenkinti pas dr. Mickūnienę. Netruksta norintių apsigyventi nameliuose, tik vietų nėra.

Dr. Vita Globytė, Šiaulių Tuberkuliozės ir plaučių ligų ligoninės vyriausia gydytoja — puikios administratorės pavardė. Ji su savo entuziastingu moterų štabu vadovauja 120 lovų ligoninei. Dr. Globytė nedejuoja, kad viskas blogai, ji ieško ir randa būdų padėti sergantiesiems tuberkulioze. Ligoninėje remontai vis vyksta, du aukštai beveik sutvarkyti, trečias dar nepradėtas. Vaikučiai guli naujose lovose, kurias nupirko Čikagos Lietuvos Dukterų draugija. Žaidimų kambarys buvo įsteigtas St. Petersburg, Floridos, Lietuvos Dukterų. Po šių metų viešnagės sugrįžusi kreipiausi į Joaną Krutuliene, Čikagos

Lietuvos dukterų draugijos pirmininkę, kad ligoninėje labai reikėtų trijų indų plovimo mašinų. Lietuvos Dukterys sutiko ir greitai laiku mašinos bus ligoninėje pastatytos. Lithuanian Mercy Lift nupirka dalį reikalingų TB vaistų, tas taip pat sutaupo pinigų. Dr. Globytė kreipiasi į Lietuvos firmas, prašydama paramos. Prie remonto darbų prisideda ligoninės darbuotojai, su jų pagalba darbai atliekami greičiau. Ligoninėje matyti, kad darbuotojai dirba kartu ir stengiasi kuo daugiau patys gerinti ligoninės padėtį, jie ne laukia ir daug nesitiki iš valdžios. Sunku dr. Globytei prisipažinti, kad pagalbos dar vis reikia. Ji laukia tos dienos, kai jie galės kitiems padėti.

Dvi skirtingos įstaigos — dvi darbdėjos, jautrios moterys, atiduodančios savo širdį ligoniams. Aplankius ir pamčius sunkiai dirbančius, sunku nepadėti.

Bus daugiau

Vilgailė Lendraitienė

### AKIŲ ALERGIJA IR UŽTERŠTUMAS

Paskutiniaisiais dešimtmečiais vis opesne problema tampa aplinkos užterštumas. Didžiausiu kaltininku laikomas nuolat didėjantis automobilių skaičius. Ištyrus automobilių teršalų poveikį žmogaus organizmo apsauginiams mechanizms, nustatytas tiesioginis ryšys tarp aplinkos užterštumo masto ir alergikų asmenų skaičiaus. Alergija paprastai pasireiškia odos, kvėpavimo takų, akių alerginėmis reakcijomis ar būdingais alerginiais simptomais. Ji gali apimti tik kai kuriuos organus ar sritis arba visą organizmą.

#### Kas būdinga akių alergijai?

Akių vokai ir junginė greitai reaguoją į alergeną ir dažnai pasireiškia alerginis vokų paraudimas, junginės alerginis uždegimas — alerginis konjunktyvitas. Alerginį konjunktyvitą galima vadinti alergine reakcija, kurios metu gamina specifiniai antikūniai alergenais. Alergenas veikia alerose esančius mastocitus, pasitarij aktyvina uždegimo mediatorius. Svarbiausi uždegimo mediatoriai — histaminas, prostaglandinai — vėliau sukelia būdingus akių alergijos simptomus: niežėjimą, paraudimą, ašarojimą ir t.t.

#### Kas gali sukelti akių alergiją?

Akių alergiją gali sukelti tieiogiai į akį patekę akių lašai ar tepalai, pakartotinis ar net ilgalaikis vaistų vartojimas. Kontaktinių vaistų tirpalai ar patys kontaktiniai lęšiai taip pat gali sukelti alerginį kon-

junktyvitą. Aplinkos ore esantys alergenai — augalų žiedų dulkės, namų dulkės, gyvūnų pūkai, automobilių teršalai, tabako dūmai, kosmetikos priemonės — labai dažnai sukelia akių alergines reakcijas.

#### Kokie būdingi akių alergijos požymiai?

Svarbiausias alerginio konjunktyvito simptomas yra akių niežėjimas. Kartu akys parausta, ašaroja, atsiranda deginimo jausmas, paburksta vokai. Akių alergiją gali lydėti kitos alerginės organizmo reakcijos ir pasireikšti staiga, pvz., kartu su alergine sloga augalų žydėjimo metu (sezoniškas alerginis konjunktyvitas) arba su odos alergijos požymiais.

#### Kas būdinga lėtinei akių alergijai?

Lėtinis alerginis konjunktyvitas yra sezoninis ir pasireiškia keletą kartų per metus paūmėjusiais alergijos simptomais. Jį dažnai sukelia namų dulkės, kai kurie maisto produktai, kosmetikos priemonės, aplinkos teršalai (pvz., automobilių išmetamos dujos esančios medžiagos prilimpa prie akių ašarų plėvelės ir sukelia lėtinį alerginį konjunktyvitą). Lėtinei akių alergijai būdingas mažesnis uždegimas. Pacientus vargina nedidelis akių paraudimas, deginimas, niežėjimas. Akys tampa jautrios šviesai.

#### Ar ašarų trūkumas sudaro sąlygas akių alergijai atsirasti?

Lėtinė akių alergija ir ašarų trūkumas yra susiję, jų sim-

## DRAUGAS

(USPS-161000)

### THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.

Subscription Rates: \$100.00 Foreign countries \$115.

Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Mažindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesimėtiname. Prie pavarės ir adreso, siūdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

#### DRAUGO prenumerata yra mokama iš anksto.

| JAV                                    | Metams          | 1/2 metų | 3 mėn.  |
|----------------------------------------|-----------------|----------|---------|
| Kanadoje ir kitur                      | (U.S.) \$100.00 | \$60.00  | \$38.00 |
| Tik šeštadienio laida:                 |                 | \$65.00  | \$45.00 |
| JAV                                    | \$60.00         | \$45.00  | \$33.00 |
| Kanadoje ir kitur (U.S.)               | \$65.00         | \$50.00  | \$38.00 |
| Užsakant i Lietuvą:                    |                 |          |         |
| Oro paštu                              | \$500.00        | \$250.00 |         |
| Reguliariu paštu                       | \$100.00        | \$55.00  |         |
| Tik šeštadienio laida oro paštu        | \$160.00        | \$85.00  |         |
| Tik šeštadienio laida reguliariu paštu | \$55.00         |          |         |

Vyriausia redaktorė — Danutė Binkokienė

Administratorius — Valentinas Krumpelis

Moderatorius — kun. Viktoras Rimšelis

- Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija už skelbimų turinį netaisako. Skelbimų kainos atitinkamos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
- Redakcija straipsnius taisy savo nuostata. Nenaudotų straipsnių nesaugo.

Siūniant prašome pasilikti kopiją.

tomai labai panašūs, todėl juos netgi sunku atskirti. Akių sausumas dažnai lydi akių alergiją, todėl gydant vieną ligą, reikia nepamiršti ir kitos.

#### Ar vaikai dažniau serga alerginiu konjunktyvitu nei suaugusieji?

Vaikai ir jauni asmenys yra daug jautresni visiems alergenams, todėl ir akių alergija jiems pasitaiko daug dažniau.

#### Kaip nustatomas alerginis konjunktyvitas?

Paprastai akių alergiją nustatyti nėra sudėtinga. Diagnostikai patvirtinti tiriamos junginių nuogrando, atliekamas kraujo tyrimas. Eozinofilai — tai baltųjų kraujo ląstelių rūšis. Jie visada lydi alerginės reakcijos ir būna junginių nuogrando. Alergologijos kabinete atliekami specialūs testai odos alergenams nustatyti.

#### Kaip gydoma akių alergija?

Aišku, svarbiausia reikia panaikinti alergeną, kuris sukėlė alergiją. Jeigu lašinote kokių nors akių lašų, reikia jų nebevartoti. Jeigu nešiojate kontaktinius lęšius, reikia šiuo metu jų nenešioti, o užsidėti akinius. Akių alergijos simptomai gali praeiti savaime. Staiga atsiradusios alerginės reakcijos metu akių niežėjimą ir paraudimą labai palengvina šalti akių kompresai. Tačiau kai akių alergija yra lėtinė, pvz., nulemta aplinkos užterštumo, ji vis pasikartoja. Todėl neretai reikalingas specifinis gydymas, kurį jums paskirs akių gydytojas. Paprastai skiriama speciali akių lašų nuo alergijos. Populiarius tokie akių lašai, kurie veikia ir akių uždegimo simptomus, ir alergines reakcijas. Glukokortikoidų lašai (deksametazono, prednizolono) paprastai vartojami esant sunkioms alerginėms reakcijoms. Šie lašai taip pat gali turėti šalutinių poveikių, todėl nepamartina jų vartoti ilgiau nei 2 savaites.

„Sveikas žmogus“, 2001 m. balandis

#### ŽUVIS LABAI NAUDINGA ŠIRDŽIAI

Šiandien pasaulyje žmonės daugiausia serga ir daugiausia miršta nuo širdies ir kraujagyslių ligų (2000 m. Pasaulinės Sveikatos Organizacijos duomenimis, jos sudaro 30,3 proc. visų mirties priežasčių), ypač nuo išeminės širdies ligos. Amerikos medikų asocia-

### MARIUS KATILIUS, M.D. CHIRURGAS

Trūkio, tulžies pūslelės, krūties, žarnyno, endokrinologinė ir laparoskopinė chirurgija. 300 Barney Dr., Suite A, Joliet, IL 60435. Tel. 815-744-0330; lietuviškai 815-744-8230. www.centerforsurgeryandbreasthealth.com

### EUGENE C. DECKER, DDS, P.C. DANTŲ GYDYTOJAS

Lietuviams sutarkys dantis už priimaną kainą. Pacientai priimami absoliučiai punktualiai. Susitarimų kalbėti angliškai arba lietuviškai. 4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL. Tel. 708-422-8280

### DR. JOVITA KERELIS DANTŲ GYDYTOJA

9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL. Tel. (708) 568-8101. Valandos pagal susitarimą

### VIDAS J. NEMICKAS, M.D. KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS

7722 S. Kedzie Ave. Chicago, IL 60652. Kab. tel. 773-471-3300

### DR. L. PETREIKIS DANTŲ GYDYTOJA

9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL. 1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave. Tel. (708) 598-4055. Valandos pagal susitarimą

### EDMUNDAS VIZINIS, M.D., S.C. Specialybė — Vidaus ligų gydytojas

Kalbama lietuviškai. 6918 W. Archer Ave. Ste. 5 ir 6 Chicago, IL 60638. Tel. 773-229-9966. Valandos pagal susitarimą

### ARAS ŽIOBA, M.D. AKIŲ LIGOS IR CHIRURGIJA

219 N. Hammes Avenue, Joliet, IL 60435. Tel. 815-741-3220

### DR. ŽIBUTĖ ZAPACKAS DR. PAUL KNEPPER AKIŲ LIGOS — CHIRURGIJA

166 E. Superior, Suite 402 Valandos pagal susitarimą. Tel. 312-337-1285

### ČIA GALEJO BŪTI JOSU SKELBIMAS...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...

...čia galejo būti josu skelbimas...



## EUROPOJE ŽMONIŲ JUDĖJIMAS VIS DAR VYKSTA

E. RINGUS

Sovietų Sąjungai sugriuvus ir respublikoms atgavus nepriklausomybę, gyventojų kraustymasis vėl atgijo. Į savo gimtines iš įvairių sovietijos kampų didesniu spartumu pradėjo grįžti išsivežtieji ar savanoriai, apsigyvenę kitose respublikose. Visų pirma į Rusiją grįžo Maskvos aparattikai, vadovavę įvairiose respublikose. Juos sekė mažesni, o vėliau tie, kurie nenorėjo prisitaikyti prie naujų sąlygų ir mokytis vietinių kalbų.

Maskvos šaltiniai skelbia, kad per paskutinius dešimt metų iš vadinamo „artimo užsienio“ kraštų į Rusiją grįžo 10 milijonų. Putin vyriausybė bando apskaičiuoti, kiek dar jų tautiečių gyvena buvusiose respublikose, bando ginti jų interesus ir jų pagalba įtakoti vietines vyriausybes.

Po dešimties metų, gyventojų judėjimui nusistovėjus, visos buvusios sovietinės respublikos nutarė suskaičiuoti savo gyventojus. Didžiausius susirūpinimą savo piliečių skaičiumi rodo pati Rusija, valdanti šeštadalį planetos su tik 140 milijonų gyventojų. Rusijos demografinis biuras kasmet skelbia pesimistiską naujieną: rusų skaičius mažėja, ir ne tik Rusijoje, bet jų vadinamame „artime užsienyje“. Iš buvusios respublikų į Rusiją grįžo 10 mln. ir, jeigu Rusijoje sąlygos būtų geresnės, dauguma užsilikusių galbūt sugrįžtų.

Demografinis biuras pateikia tokius duomenis. Pateikia Rusijos Federalinėje Respublikoje šiuo metu prisikačiuojama apie 118 mln. gyventojų, rusai sudaro 82,3 proc. Šią statistiką komentuojant, pastebima, kad visoje „etninės srityje“ rusų skaičius nuolat mažėja, o vietinių didėja, taip kad: Dagestane rusų mažuma nukrito iki 6 proc., Ingusijoje iki 0,3 proc., Četėnijoje dar žemiau. Nors pasaulio žiniasklaidoje apie Četėniją skelbiama, kad dabar mažiau kovų šiame drašiam krašte, jos vyksta krasniame krašte, nematyti. Maskvai sunku rasti bendradarbių, o vietiniai kariai smarkiai baudžia savus išdavikus.

Po dešimties metų nepriklausomo gyvenimo visos buvusios respublikos bando nustatyti gyventojų skaičių ir jų etninę pusiausvyrą. Rusams rūpi jų tautiečių likimas, padėtis, skaičius ir judėjimo kryptis. Maskvos demografinis biuras numato, kad, jeigu sąlygos nepasikeis, buvusiose respublikose rusų skaičius,

ypat Vidurinėje Azijoje, priartės iki nulio.

Pagal pateiktus duomenis, Lietuvoje rasta 3,5 mln. gyventojų. Tame skaičiuje lietuvių užsirašė 81,6 proc., o rusai — 280,000. Per paskutinius 10 metų rusų skaičius sumažėjo tik 5,000.

Latvijoje registruota 2,3 mln. gyventojų. Rusais užsirašė 699,500 arba 29,4 proc. Per paskutinius 10 metų rusų skaičius nukrito 4,6 proc. Biuras pastebi, kad Latvijoje yra didžiausias mišrių šeimų skaičius.

Estijoje užregistruota 1,3 mln. Rusų mažumą sudaro 25,6 proc. Per dešimt metų nepriklausomo gyvenimo rusų skaičius nukrito iš 350,000 iki 320,000.

Daug liūdnėsniš žinios ateina iš mūsų kito kaimyno — Baltarusijos. Ši Stalino sukurtą respubliką po kelių audringų metų, po kelių valdžių, išsivirkinto psichikoje nepastovų, buvusį kolchozų vadovą A. Lukašenką. Per savo prezidentavimo laikotarpį Lukašenka yra pirmasis, nutaręs panaikinti Bialosivežo pasirašytą istorinį aktą, griaušančią Sovietų Sąjungą ir skelbiantį Rusiją, Ukrainą bei Baltarusiją nepriklausomomis valstybėmis. Už mėnesio Baltarusijoje įvyks prezidentiniai rinkimai. Apie juos Vakarų spaudoje rašoma ne daug, nes galimybės, kad bus išrinktas opozicijos kandidatas, nedaug. Dabartinis prezidentas jau paskelbė, kad valdžios jis niekam neatiduos, netgi jeigu prieitų iki pilietinio karo.

Nepaisant, kad Baltarusijoje gaudai užsirašė 8,1 mln., o rusiais 1,2 mln. Lukašenka sugebejo tapti prezidentu, sukuriant diktatorinį režimą ir nori grąžinti Baltarusiją į Maskvos glebį. Šie rinkimai nulems krašto likimą, o Lietuvoje gali suteikti nemalonų gūdų spaudoje ne taip retai pasitaiko pretenzijų ir lietuviškus simbolius ir netgi Vilnių.

Iki perestroikos Kazachstane vietiniai gyventojai sudarė mažumą. Vyrov atvežti rusai ir kitos tautos, išstremtos beveik iš visų sovietijos kampų. Jų tarpe daugiausia ukrainiečių ir vokiečių. Atgavus nepriklausomybę, į Ukrainą grįžo 5 mln., į Vokietiją, po 300 metų, grįžo 2 mln. Kazachų kalba padaryta valstybinė, o rašyba, kaip ir kitose Vidurinės Azijos šalyse, pakeista į lotynų raidyną. Daugiausia rusų tebegyvena Uk-



JAV LB Vidurio vakarų apygardos gegužinėje, vyktuose rugpjūčio 12 d. Pasaulio lietuvių centre, Lemonte. Iš kairės: LR garbes gen. konsulas Vaclovas Kleiza, Ramond Celetti, Asta Kleizienė, JAV ambasadorius Lietuvai John Tefft, Vid. vakarų apygardos pirm. Birute A. Vindasienė, Edita Apuokienė, LR gen. konsulas Čikagoje Giedrius Apuokas, Bronius Nainys. Vytauto Jasiševičiaus nuotrauka.

## BUS KEIČIAMA TELEFONŲ NUMERACIJOS SISTEMA

Nuo šių metų rugsėjo 1 dienos bus pradėta keisti Lietuvos Respublikoje šiuo metu galiojanti telefono ryšio numeracijos sistema. Fiksuoto telefono ryšio paslaugoms teikti skirti telefono ryšio numerai bus visiškai pakeisti iki 2003 m. gruodžio 31 d. Judriojo radio ryšio paslaugoms teikti skirti telefono ryšio numerai bus visiškai pakeisti iki 2003 m. kovo 1 d.

Ryšių reguliavimo tarnyba patvirtino Nacionalinio telefono ryšio numeracijos plano idėgimo bendruosius principus bei grafiką. Jis yra privalomas visiems Lietuvos Respublikos telekomunikacijų operatoriams ir telekomunikacijų paslaugų teikėjams.

Naujasis tarptautinis telefono ryšio numeris bus 11 skaitmenų ilgio: trijų skaitmenų šalies kodas 370 ir aštuonių skaitmenų nacionalinis reikšminis numeris.

Nacionalinio telefono ryšio numeracijos plano idėgimo bendrieji principai bei tvarka nustato, kad iki bendro tarptautinio prefikso 0 įvedimo dienos tarptautinis prefikso yra 8. Naujasis tarptautinis prefikso 0 galės būti įvestas tik tada, kai bus uždaryti se-

rainioje — 9 mln., Kazachstane 4,4 mln., Uzbekistane 1,2 mln.; mažiausiai liko Ingusijoje, Četėnijoje ir Armėnijoje.

Po 10 metų nepriklausomo gyvenimo gyventojų skaičius sumažėjo beveik visose Europos respublikose. Dėl sunkių ekonominių sąlygų Rusijoje ir Vakarų Europoje padidėjo ir Ameriką.

formatas yra 370 2 223344), tai po numerio pakeitimo Vilniaus miesto abonto numeris bus 2123344 (tarptautinio skambučio atveju iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo kurį laiką bus 8 5 2123344, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 5 2123344, tarptautinio numerio formatas bus 370 5 2123344).

Jeigu UAB „OmniTel“ abonto senasis telefono ryšio numeris yra 8 298 22334, tarptautinis numerio formatas yra 370 98 22334, tai po numerio pakeitimo UAB „OmniTel“ abonto telefono ryšio numeris iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo bus 8 698 22334, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 698 22334 (tarptautinis numerio formatas bus 370 698 22334).

Jeigu UAB „Bitė GSM“ abonto senasis telefono ryšio numeris yra 8 299 22334 (tarptautinis numerio formatas yra 370 99 22334), tai po numerio pakeitimo UAB „Bitė GSM“ abonto telefono ryšio numeris iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo bus 8 699 22334, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 699 22334 (tarptautinis numerio formatas bus 370 699 22334).

Jeigu UAB „Tele2“ abonto senasis telefono ryšio numeris yra 8 284 22334, tarptautinis numerio formatas yra 370 84 22334, tai po numerio pakeitimo UAB „Tele2“ abonto telefono ryšio numeris iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo bus 8 684 22334, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 684 22334 (tarptautinis numerio formatas bus 370 684 22334). (Elta)

DRAGAS, 2001 m. rugpjūčio 21 d., antradienis 3

Danutė Bindokienė

## Ko ieškome, tai ir atrاندame

Nežinia, net kaip pavadinti tuos malonius vasariškus, įvairių organizacijų ir kitų visuomeninių vietų ruošimus, šurmilius, dėl kurių datų kartais gerokai pasivargoma, o jų kvietimais mirgė mirga lietuviškos spaudos puslapiai. Va, kad ir „Drauge“ kiekvieno mėnesio pradžioje skelbiame renginių kalendorių, tų vasaros renginių — kaip grybų lietingą vasarą: tik rinkis, dalyvauk ir mėgaukis.

Ruošti bet ką vasarą po atviru dangumi yra beveik rizikinga — gal li, gal bus audra arba tokie karščiai, kad „kugelį šeiminkes galės tiesiai ant cementinių šaligatvių kepti, nereikės nei orkaitės...“ Bet visgi žmonės rizikuoja. O kaip kitaip? Jeigu tuos kelis mėnesius neužimsi svarbiais darbais savo organizacijos ar sambūrio narių, iki rudens jie gali išsiskirti kaip tos patalės „Samuolio bitės“. Be to, tai neblogas būdas papildyti išdai, nes šventės paprastai įvairiai darbai atliekami savanorių rankomis — kainuoja tik „zaliavos“.

Bet atsiranda nenumatyta problema: kaip tokius susibūrimus pavadinti? Labai jau pridėjus „gegužinės“ vardas, tad ji dažniausiai žmonės ir vartoja. Antra vertus, šiek tiek nelogiškai skamba, kai liepa, rugpjūtį ar rugsėjį ruošiamą „gegužinę“ (juk, rodo, tas vardas tik gegužės mėnesio pobūviams tinka), juo labiau, kai „atsargėsi“ ruošiamą „gegužinę“ (tarptautinis numerio formatas bus 370 698 22334).

Jeigu UAB „Tele2“ abonto senasis telefono ryšio numeris yra 8 299 22334 (tarptautinis numerio formatas yra 370 99 22334), tai po numerio pakeitimo UAB „Tele2“ abonto telefono ryšio numeris iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo bus 8 699 22334, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 699 22334 (tarptautinis numerio formatas bus 370 699 22334).

Jeigu UAB „Tele2“ abonto senasis telefono ryšio numeris yra 8 284 22334, tarptautinis numerio formatas yra 370 84 22334, tai po numerio pakeitimo UAB „Tele2“ abonto telefono ryšio numeris iki vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo bus 8 684 22334, po vienodo tarptautinio prefikso 0 įvedimo — 0 684 22334 (tarptautinis numerio formatas bus 370 684 22334). (Elta)

Tai vis neseniai atvykę mūsų tautiečiai, mielai atsidūrantys „Drauge“ vasaros šventės, atsivežantys savo vaikus, kuriems mūsų administracija ir darbščioji dienraščio leidybos valdybos pirminkė Marija Remienė, par-

gaus aikštės. Tai buvusių dabar tuščių parduotuvių patalpos, kurų apatinis aukštą languose puikavosi išpuošti lėlių vitrinai.

Mano motina, kuri jau anksčiau išgabeno vaikus, taip pat ir visas šeimas iš Berlyno, dabar buvo užsiėmusi jau kaip Raudonojo kryžiaus sesuo ar sanitarė, o gal gydytoja, aš to nežinojau. Mes gyvenome kaip tik netoli mokyklos.

Tada naktimis prasidėjo lektuvų aliarmai (antskrydziai). Mus pakeldavo iš miego ir vesdavo į rūšį. Kai ką prisimenu dar iš šiandien. Savotiškai skambėjo, kai rūšyje zyzdavo išgąsdinti uodai. Visada, tik zyzimą rūšyje aš dar atsimenu ir šiandien. Kai tik kur nors išgirstu uodą.

Kartais kapinėse, kuriose ligi tol buvo laisvas plotas, buvo laidojami kareiviai. Laidojimas buvo palydimas šoviu. Tai gąsdindavo, mes išstėpdavome ausis. Iš kur tuos kritusius atveždavo, aš ligi šiol nežinau. Ar kai kuriuos iš ligoninės, ar gal iš vis artėjančio fronto. Kas kartą vėl daugiau baltų kryžių. Medinių. 1943 metų vasaros pabaigoje du šimtai metrų nuo mūsų namo nukrito lektuvai. Jame žuvo šeši kareiviai. Ir jie buvo ten palaidoti... Manau, kad jie turėjo būti palaidoti savo gimtosiose vietose. Buvo padaryta išimtis: tarp žuvusiųjų buvo vienas kilmingas bajoras, ir jis buvo išvežtas laidoti į savo gimtinę. Mes, mokiniai, turėjome kapus prižiūrėti, kai kurie jų buvo skirti vienam, kituose palaidota po kelis ar keliolika...

Tai buvo tikriausiai 1944 metų rugpjūtį ar rugsėjį. (Bus daugiau)

## IŠSIGELBĖJIMAS BUVO LIETUVA...

ANNEMARIE KIUZAUSKAS

Nr. 10

Aš mėginau ką nors apie tai sužinoti, bet nieko nepatiriau. Mat tas profesorius, kuris gyvenęs kaip emigrantas Švedijoje, jau buvo miręs. Kitas žmogus, į kurį aš buvau kreipusis šiuo reikalu, vienas lietuvis kunigas, manė, kad jie iš tikrųjų galėjo būti pavogti. Taigi man liko tik žinia, kad mano pastabas kažkieno buvo panaudotos.

Po Lietuvos išlaisvinimo 1990 metais aš vėl susisiečiau su poniu Kačinskine. Štai ką ji man parašė.

Kai jie grįžo iš Sibiro, po kelių metų jos vyras mirė. Vėliau ji vėl buvo tardoma. Nors jau buvo atlikusi savo penkerių metų bausmę, bet kadangi ji visą laiką neigė, kad ji buvo turėjusi kokius nors ryšius su partizanais, tai ji buvo dar kartą paimta į KGB reles. Man buvo iš galvos išeję, ką tik ji ir aš žinojom, mūsų atsiminimų kainė, kad aš aš tada visą laiką tralialiuodavau, dainė, kuri paminėjau savo rašinyje. Ir mano laiškus perimdavo NKVD. Ponai Kačinskinei buvo griežtai pasakyta nepalaikyti ryšių su Vakarais. O ji išsilaikė mano adresu slapstė vis kitoje vietoje ir pagaliau ji prarado. Tik po išsilaikimo vėl sužinojo mano adresą iš vienos lietuvių gydytojos dukters, su

kuria aš buvau susidraugavusi, ir dabar vėl laiška skraidą šen ir ten.

O Girdavo? Prieš daug metų buvo tik svajonė senąją gimtinę dar kartą pamatyti, ir mano mokyklos draugė vis sakydavo: „Anemarija, mes vis tiek kada nors ten nuvažiuosime“. O aš sau mąstydavau: „Svajok tu sau, o aš niekad nenoriu pakliūti dar kartą ten, kur rusai...“

— Bet juk ir ten dabar kitaip.

Dabar aš ten buvau kartu su ja jau trečią kartą. Kartu važiovo ir kitos Girdavietės: tai Brigita Trene-pohl, kuri kaip ir aš kilusi iš to paties Ilgojo namo.

Mūsų gimtinė dabar jau beveik mirusi. Kas nebuvo sunaikinta karo, viskas jau žlugę. Rusai, kurie dabar ten gyvena, sutinka mus draugiškai, globoja mus, nors ir patys vos galą su galu suduria. Šie žmonės praeities nekaltina, jie nori taikos, kaip ir mes. Taip ir aš vis prisimenu tuos sunkius laikus, bet be neapykantos. Aš manau, kad praeities kalčių skaičiavimą reikia baigti. Jei aš dabar savo praeitį pasakoju, tai tik norėdama, kad ano laiko daugiau nebūtų ir jis būtų užmirštas.

Mano istorija

Aš, Anemarija Bobeth, gimusi 1935 m. Girdavoje. Mano tėvai buvo Hermanas Bobethas ir Šarlotė Bobethienė, gimimo Kommnik.

Aš turėjau seserį ir du brolius: Renatą, gimusi 1938 m., Hansas — 1940 m. Ir Joachimą, gimęs 1941 metais.



## BAŽNYČIA LIETUVOJE IR PASAULYJE

### GEROJI IŠBANDYMŲ NAUJIENA

20 eilinis sekmadienis

Šio sekmadienio skaitinuo-  
se iš pažūros nelengva išvelgti „Gerąją Naujieną“. Skaito-  
me, kaip Jeremijas buvo įmes-  
tas į šulinį, kur įklimpo į  
dumblą ir kone mirė iš bado.  
„Laiskė žydams“ girdime išpė-  
jimą, jog mums dar „neteko  
priešintis iki kraujo, grumian-  
tis su nuodėme“. Pats Jėzus  
Evangelijoje sako atėjęs nešti  
„ne ramybės, o nesantvės“.  
Panagrinėjame šiuos skaiti-  
nius iš eilės, kad geriau su-  
prastume, ką jais mums bylo-  
ja Viešpats.

Jeremijas iš tikrųjų niekad  
nebuvo populiarius, nes kalbė-  
jo tiesą ir skelbė apie Judo  
pasmerkimą. Babiloniečiai bu-  
vo kur kas galingesni. Vienin-  
telė galimybė kažkaip išlikti  
buvo pasiduoti. Jeremijas nuo-  
lat kalbėjo savo tautai apie  
pasidavimą, tačiau dėl to buvo  
kaltinamas neištikimybė. Ka-  
ralius leido didžiūnams pa-  
sielti su Jeremiju pagal tau-  
toje vyravusias nuotaikas.  
Ileide pranašą į vandens tal-  
pyklą jie tikėjosi jį perauk-  
lėsia. Žydų didžiūnai norėjo  
išgirsti iš pranašo ne Dievo  
valią, bet tai, kas patiktų  
jiems. Jeremijas nebuvo mazo-  
chistas. Jis anaipol nesi-  
džiaugė jam tenkančiais iš-  
bandymais, ir tai liudija jo  
skundas (plg. Jer 15, 10-18).  
Jeremijas taip pat nenorėjo,  
kad per jo pranašystes jo ša-  
liai būtų skelbiamas pasmer-  
kimas. Tačiau Dievas leido tai  
dėl žmonių netikėjimo. Tai  
buvo Jeremijui skirtasis Dievo  
žodis, ir šis žodis buvo kaip  
ugnis, liepsnojanti jo širdyje,  
kurios pranašas neįstengė nu-  
slopinti (plg. Jer 20, 7-9).

Ar Jeremijas sulaukė savo  
vilčių išsipildymo? Daugeliui  
žmonių svajonių išsipildymas  
reikia paviršinių troškimų  
patenkinimo ar elgesio, atitin-  
kantį norus. Šia prasme Jer-  
emijo troškimai nebuvo paten-  
kinti. Tačiau galiausiai jis  
buvo apdovanotas pilnatve to-  
kiu apstumu, apie kurį sie-  
kiantieji trumpalaikio pasi-  
tenkinimo negali nė svajoti.  
„Prieš tave jie kovos, bet tavęs  
neįveiks, nes aš esu su tavimi,  
kad tave išgelčiau“ (Jer 1,  
19). Nuostabiausia Jeremijo  
pranašystė yra pats jo gyven-  
imas. Krikščioniškoji tradicija  
šio išjuokto ir persekioto pra-  
našo gyvenime išvėlgė prana-  
šystę apie Jėzaus likimą.

Skaitinyje iš „Laisko zy-  
dams“ kalbama apie priešini-  
mąsi iki kraujo išliejimo. Laiš-  
ko autorius kreipiasi į krikš-  
čionis, išgyvenančius tikėjimo  
krizę. Persekiojimų ar nera-  
mumų laikotarpiu atsiranda  
pagunda dezertyuoti. Anks-  
tesniame skyriuje laiško auto-  
rius vardijo daugybę tikėjimo  
pirmtakų, pradėdamas nuo  
Abelio. Jie visi kentėjo dėl  
savo tikėjimo. Šis „liudytojų  
debesis“ supa šiandienos  
krikščionis kaip galinga atmi-  
nimo nuoroda, raginanti iš-  
tvirti tikėjime. „Laisko zy-  
dams“ autorius nurodo mums  
Jėzų, kuris „nepaisydamas ge-  
dos, iškentėjo kryžių“. Kryžius  
atvedė jį į šlovę, todėl „esame  
kviečiami žvelgti į savo tikėji-  
mo vadovą ir išbulintoją Jėzų“.  
Kitais žodžiais tariant,  
turime siekti gilios asmeninės  
bendrystės su tuo, kuris teikia  
pilnatvę ir rodo, kas yra tikro-  
ji pilnatvė.

Jei primame šią tikrąją pil-  
natvę ir Jėzaus siulomą kelią,  
susiduriame su opozicija. Apie  
šias priešybes Jėzus ir kalba

Evangelijos skaitinyje. Jėzaus  
žodžiai, jog jis atėjo atnešti ne  
santvės, reiškia, jog jo atė-  
jimas neišvengiamai sukels  
skaldymąsi. Jėzaus siulomas  
kelias priimtinas ne visiems.  
Kai kurie aktyviai priešinas  
Jėzaus tiesai, ir tai veda į ski-  
limą.

Jėzus kalbą apie slėpiną  
ugni, kuri apimtų visą žemę:  
„Aš atėjau įžiebtį žemėje ug-  
nies ir taip norėčiau, kad ji  
jau liepsnotų!“ Biblijoje dažnai  
aptinkame liepsnos įvaizdį.  
Jis vartojamas įvairiomis  
prasmėmis. Jėzus čia nekalba  
apie niokojančią ugnį, rei-  
šiančią Dievo bausmę. Kitoje  
vietoje evangelistas Lukas  
perteikia Jėzaus atsakymą Jo-  
nui ir Jokūbui, kai šie norėjo  
liepti „ugniai kristi iš dan-  
gaus“ ir sunaikinti nesvetinę  
kaimą. Jėzus sudraudė juos  
sakydamas: „Nežinote, kokios  
dvasios esate. Žmogaus Sūnus  
atėjo ne pradžiai žmonių gy-  
vybių, o gelbėti“ (Lk 9, 55-56).  
Jėzaus minima ugnis yra ta  
pati, kurią jautė krutinėse de-  
gant Emauso mokiniai: „Ar  
mūsų širdys nebuvo užside-  
gusios, kai jis kelyje mums  
kalbėjo ir atvėrė Rastų pras-  
mę?“ (Lk 24, 32). Dievas yra  
ugnis. Jo žodis — „ryjanti  
liepsna“. Jonās Krikštytojas  
pristatė Jėzų sakydamas, jog  
jisai krikštys jus Šventajai  
Dvasiai ir ugnimi“ (Mt 32, 11).  
Jėzus atėjo atnešti Sekminių  
ugnies.

Galima suprasti, kokių ne-  
kantrumu dega Jėzus, laukda-  
mas šios Sekminių ugnies:  
„taip nerimstu, kol tai išsi-  
pildys“. Prieš Ugnies krikštą  
turi eiti kraujo krikštas, kurį  
Jėzus gaus ant kryžiaus. Jėzui  
žengiant keliu į Jeruzalę, šis  
baisus nerimas vis auga ir  
Getsemanėje išsiliesia prakaito  
ir kraujo lašais (plg. Lk 22,  
44). Jėzaus agonija prasidėjo  
dar prieš jo išdavimą. Sekmi-  
nių ugnis ištryksta iš kancios  
kraujo. Tikrieji Jėzaus moki-  
niai dega dievišku nekantru-  
mu atiduoti savo kraują.

Kristus, būdamas „romus ir  
nuolankios širdies“, išprovo-  
kuoja skaldymąsi, primygtinai  
reikalaujamas pasirinkti. Iš  
esmės kiekviena tikra meilė  
reikalauja pasirinkti: kažką  
aukoti ar kažką atsisakyti.



Šv. Onos bažnyčia Vilniuje.



Šv. M. Marijos paveikslas Pivašiūnų bažnyčioje.  
Skomantės Morkūnienės (Elta) nuotr.

### PIVAŠIŪNUOSE — DIDIEJI ŽOLINĖS ATLAIDAI

Sekmadienį, rugpjūčio 12 d.,  
nedideliame Pivašiūnų mies-  
telyje Alytaus rajone prasidėjo  
didieji Šventiausiosios Merge-  
lės Marijos Dangun Ėmimo  
atleidai — Žolinė. Jų pradžios  
mišios Pivašiūnų bažnyčioje  
vyko šeštadienio vakarą.

Per visą atleidų oktavą  
mišios buvo aukotos 10, 12 ir  
18 val. Kiekvieną dieną buvo  
meldžiamasi vis kita intencija  
— už šeimas ir parapijas, už

dvasininkus ir vienuolius bei  
pašaukimus į dvasinį luomą,  
už katalikiškų organizacijų  
darbuotojus, už mokytojus ir  
moksleivius, už tėvynę.

Rugpjūčio 12-oji paskelbta  
Pivašiūnų parapijos diena.  
Kaip sakė Pivašiūnų klebonas  
Vincas Baublys, sekmadienį  
pirmosios atleidų dienos  
iškilmės dalyvavo Kaišia-  
dorių vyskupas Juozapas Ma-  
tulaitis, buvo teikiamas Su-  
tvirtinimo sakramentas, gie-  
dojo Vilniaus arkikatedros  
choras.

Pivašiūnų bažnyčia nuo  
seno garsėja stebuklinguoju  
Šventiausiosios Merge-  
lės Marijos paveikslu ir Žolinės atlai-  
dais. 1988 metais „paveikslas  
buvo karūnuotas popiežiaus  
Jono Pauliaus II dovanotomis  
kartinomis, suteikiant Piva-  
šiūnų Dievo Motinai Nuliūdu-  
siųjų paguodos titulą. Prašyti  
malonių prie stebuklingojo  
Šventiausiosios Merge-  
lės Marijos paveikslą per atlaidus čia  
susirenka labai daug žmonių,  
kai kurie maldininkai — pa-  
vieniai ar grupėmis — pagal  
seną tradiciją į Pivašiūnus  
eina pėstiomis.

Žolinės atleidai Pivašiū-  
nuose trunka iki rugpjūčio 18-  
osios. Pagrindinė atleidų  
dieną — rugpjūčio 15-ąją, kuri  
yra paskelbta ir Valstybės  
švente, buvo meldžiamasi už  
žemdirbius, prašant Vieš-  
paties palaimos jų išaugintam  
derliui. Buvo šventinami žoly-  
nai. (Elta)

### ŠV. ONOS BAŽNYČIAI — 500 METŲ

500 metų jubiliejaus sulau-  
kusios gotikinės šv. Onos baž-  
nyčios istorija atspindi dvie-  
jose sostinėje veikiančiose pa-  
rodose.

Proginė fotodokumentinė  
paroda atidaryta Lietuvos  
mokslo akademijos bibliote-  
koje, o Bernardinų bažnyčioje,  
su kuria šv. Onos bažnyčia  
sudaro darnų architektūrinį  
ansamblį, veikia ekspozicija  
„Šv. Onos bažnyčios plytos,  
brėžiniai, dokumentai“.

Šventos Onos bažnyčia Vil-  
niuje pastatyta apie 1495-  
1501 metus. Remiantis  
1501m. gegužės 22 d. popie-  
žiaus Aleksandro VI privilegija,  
šv. Onos bažnyčios įkūri-  
mo data laikomi būtent šie  
metai. Popiežiaus privilegijoje

kaip bažnyčios fundatorius  
minimas Lietuvos didysis ku-  
nigaikštis Aleksandras. Po  
1564 m. gaisro bažnyčia atsta-  
tyta Lvovo arkivyskupo Dimi-  
tro Solikovskio, Vilniaus vai-  
vados Mikalojaus Radvilos ir  
kardinolo Jurgio Radvilos lė-  
šomis ir iš naujo pašventinta  
1581 m. Nuo tada bažnyčios  
išorė beveik nepasikeitė.

Jubiliejinėje parodoje Ber-  
nardinų bažnyčioje eksponuo-  
jamos originalių šv. Onos  
bažnyčios statybai naudotų  
plytų pavyzdžiai, kurių esama  
net 33 skirtingų formų: kar-  
nizų ir kontraforų plytos,  
kraiginės glazūruotos čerpės,  
pagamintos bernardinų ordino  
plytinėse Voclaveke ir Panevė-  
žiuje. Eksponuojami ir foto-  
grafuoti gotikinių plytų profi-  
lių pavyzdžiai iš Mokslių aka-  
demijos bibliotekos fondų.  
Taip pat parodoje galima pa-  
matyti detalius 1795 ir 1847  
metų bernardinų vienuolyno  
žemės valdų ir statinių planus  
ir piešinius, 1902 ir 1904  
metais atliktų šv. Onos baž-  
nyčios remontų nuotraukas ir  
juos vykdžiusio laikinojo ko-  
miteto ataskaitą.

Šv. Onos bažnyčia 1999 me-  
tais įrašyta į Lietuvos Respub-  
likos nekilnojamojų kultūros  
vertybių registrą ir Vyriausy-  
bės nutarimu 2000 m. pas-  
kelbta kultūros paminklu.

Liepos 29 d. vyko šv. Onos  
bažnyčios 500 metų jubili-  
jaus atleidai. Jubiliejinės šv.  
Mišias šioje bažnyčioje aukojo  
Jo Eminencija kardinolas  
Audrys Juozas Bačkis. Istori-  
ografinę paskaitą apie Vilniaus  
šv. Onos bažnyčią skaitė vys-  
kupas Jonas Boruta, SJ.

(ELTA)

### JUNGTINĖS METODISTŲ BAŽNYČIOS VYSKUPŲ VIZITAS

Kauno arkivyskupijos ku-  
rijoje arkivyskupas Sigitas  
Tamkevičius priėmė su drau-  
gišku vizitu apsilankiusius  
Jungtinės metodistų bažny-  
čios vyskopus iš įvairių pasa-  
ulio šalių — Norvegijos, Fili-  
pinų, Liberijos bei Nebraskos  
ir Texas valstijų (JAV). Susiti-  
kime taip pat dalyvavo Lietu-  
vos jungtinės metodistų baž-  
nyčios superintendentas kuni-  
gas Davidas Markay.

Metodistų bažnyčia yra vie-  
na krikščioniškos protestantų  
bažnyčios atšakų, turinti seną  
istoriją. Svečiai, kaip informa-  
vo Kauno arkivyskupijos ku-  
rijos atstovas spaudai, padė-  
kojo arkivyskupiui S. Tamke-  
vičiui už ištikimo krikščio-  
niško tikėjimo pavyzdį ir už jo,  
kaip Romos Katalikų Bažny-  
čios arkivyskupo, tarnystę  
Kaune. Jie taip pat papasako-  
jo apie Jungtinės metodistų  
bažnyčios veiklą pasaulyje bei  
Lietuvoje, kur jie įsikūrė XX  
a. pradžioje.

Susitikimo metu labai pri-  
tarta Popiežiškosios krikščio-  
nių vienybės tarybos pirmi-  
ninko kardinolo Edvardo Ka-  
sidžio (Edward Cassidy) min-  
tims, išsakytoms prieš dvi sa-  
vaites Brighton (Anglija) pa-  
saulinio metodistų susirinki-  
mo metu. Jis kalbėjo, jog  
Evangelijos skelbimas būtų  
tikresnis ir stipresnis, jei  
mus matytų iš tikrųjų taikiai  
sutariančius vieni su kitais —  
tikrus brolius ir seseris, suvie-  
nytus Kristaus meileje.

Susitikimo pabaigoje arki-  
vyskupas S. Tamkevičius pa-  
kvietė svečius į kurijos ko-  
plytelę, kur visi drauge  
meldėsi vieni už kitus ir už  
krikščionių vienybę „Tėve mu-  
sų“ malda. (Elta)

### NAUJA BAŽNYČIA

Sekmadienį, rugpjūčio 12  
dieną, tikinčiųjų maldai iškil-  
mingai atvėrė duris nauja  
Pasvalio rajono Gružių para-

## SKELBIMAI

### Paslaugos

**ELEKTROS**  
**IVEDIMAI — PATAISYMAI**  
Turū Čikagos miesto leidimą.  
Dirbu užmiesty. Dirbu greitai,  
garantuotai ir sąžiningai.  
773-779-3313  
**KLAUDIJUS PUMPUTIS**

**AUTOMOBILIŲ, NAMŲ, SVEIKATOS,**  
**IR GYVYBĖS DRAUDIMAS.**  
Agentas Frank Zapolis ir Off. Mgr. Aukse  
S. Kane kalba lietuviškai.  
**FRANK ZAPOLIS**  
3208 1/2 West 95th Street  
Tel. (708) 424-8654  
(773) 581-8654

**V.A.L. Auto Servisas.**  
Atliekame visus variklio ir važiuoklės  
darbus. Variklio kompiuterinis  
patikrinimas. Nuolatiniams klientams  
nuolaidos. Parduodame naudotus  
automobilius. 3800 W. 79 St.  
Tel. 773-582-0183; 773-582-0184.  
Kalbame lietuviškai.

**Kalame visų rūšių „sidings“,**  
„soffits“, įdedame  
lietvamzdžius (gutters) ir  
dengiamė stogus. **Skambinti**  
**Romui tel. 630-774-1025.**

**TAISOME**  
**SKALBIMO MAŠINAS,**  
**ŠALDYTUUVUS, ŠILDYMO**  
**SISTEMAS, VIRYKLAS,**  
**ORO VESINTUVUS.**  
**H.DECKYS**  
**TEL. 773-585-6624**

**V.A.L. Auto Servisas.**  
Atliekame visus variklio ir važiuoklės  
darbus. Variklio kompiuterinis  
patikrinimas. Nuolatiniams klientams  
nuolaidos. Parduodame naudotus  
automobilius. 3800 W. 79 St.  
Tel. 773-582-0183; 773-582-0184.  
Kalbame lietuviškai.

### Isleko darbo

**Moteris, turinti virėjo meistro**  
vardą, dirbusi gamybos vadove ir  
mokanti ruošti banketus, ieško  
darbo. Turi „žalią kortelę“.  
Tel. 773-376-6435. Skambinti  
nuo 6 v.v., kvietė Elvyra.

### Nekilnojamas turtas

#### GREIT PARDUODA

**RE/MAX**  
**REALTORS**  
OFFICE (773) 229-8761  
HOME (708) 425-7160  
MOBILE (773) 590-4295

#### RIMAS LSTANKUS

- Greitas ir sąžiningas patamavimas
- Nuosavybių įkainavimas veltui
- Perkame ir parduodame namus
- Pensininkams nuolaida

#### Siūlo darba

**Reikalingi darbuotojai**  
parduotuvių valymui TN ir IN  
valstyjose. Pageidautina vyrai.  
Atlyginimas nuo \$1,500 iki  
\$1,800. Tel. 615-554-3161.

**Reikalingi dažytojai su patyrimu**  
Amerikoje.  
Privalo turėti automobilį.  
Darbas šiaurės-vakarų rajonuose.  
Tel. 847-808-9109  
vakare nuo 8 - 10 val.  
Susikabinsite angliškai, rusiškai.

**Window Washers Needed!**  
40,000 per year. We need 100 crews.  
No exp. necessary. Will train. Must  
have valid driver's license and trans-  
portation. Must be fluent in English.  
L.A. McMahon Window Washing.  
Tel. 800-820-6155.

#### Įvairus

**Domo ir Ados Andriūškų**  
**sūnais Richard Andriūškais**  
vadovaujama muzikantų  
ketveriukė 2001 m. rugpjūčio 1  
d. išleido Pop Rock CD albumą  
„Pete“ pavadinimu, kurį išleido  
Warner Bros. Inc. Amerikoje ji  
galima įsigyti kiekvienoje  
muzikos parduotuvėje.  
Kaina \$8. Ši grupė  
2001 m. rugpjūčio 23 d. gros  
Čikagoje, House of Blues.  
Lietuvius kvietame atvykti!

pijos bažnyčia.

Prieš penkerius metus sude-  
gus mediniam Gružių bažny-  
čios pastatui, tikintiesiems be-  
liko tenkintis senosios mokyk-  
los pastate įrengta ankšta lai-  
kinąja koplyčia ir svajoti apie  
naujus maldos namus.

Svajonės ėmė pildytis pernai  
vasarą, kai žmonės pamatė  
besikeičiančius didžiulio ap-  
leisto kultūros namų pastato  
kontūrus. Po kurio laiko iškil-  
io 30-ties metrų aukščio būsi-  
mos bažnyčios bokštas.

Perstačius nykstantį žemės  
urkio bendrovei priklausiusių  
kultūros namų pastatą, Gru-  
žiai vėl turi bažnyčią. (Elta)

#### Plungė

• Birželio 9 d. Plungėje paš-  
ventinti parapijos senelių glo-  
bos namai. Prieš pašventini-  
mo ceremoniją iš Telšių atvy-

kę vyskupas Antanas Vaicius  
ir Jonas Kauneckas bažnyčioje  
aukėjo šv. Mišias ir dideliame  
paauglių būriui suteikė Su-  
tvirtinimo sakramentą. Para-  
pijos senelių globos namai  
įrengti prie pat bažnyčios. Jų  
įkūrimo iniciatyvos ėmėsi  
Plungės dekanato dekanas,  
Plungės klebonas Donatas  
Stulpinas. Senelių globos na-  
mams įrengti prireikė kelias  
metų. Prie globos namų  
įrengimo darbų prisidėjo ge-  
radariai iš Vokietijos ir Olan-  
dijos, Plungės ir Harbeko Ro-  
torų klubai, Plungės rajono  
savivaldybė. Šia proga žodi-  
tarė buvęs Plungės meras  
Aleksandras Lukas ir dabarti-  
nis meras Vytautas Jonutis.  
Plungės katalikiškosios mo-  
kyklos direktorė Vida Tura-  
kytė, senelių globos namų ve-  
dėja Bronislava Varkalienė,  
kiti iškilmių dalyviai.



Kryžius prie Šv. M. Marijos Gimimo bažnyčios Marquette Parke.  
Edvardo Sulaičio nuotrauka.



## NETERŠKIME APLINKOS

Rugpjūčio 1 d. „Draugo“ pirmame puslapyje įdėta žinutė, kaip JAV Taikos korpuso savanorė, prieš išvykdamą į JAV, surengusi asmeninių daiktų išpardavimą, tokiu būdu „nutarusi atsikratyti nereikalingų daiktų“. Nejaugi moteris, už menką atlyginimą dirbusi keletą metų rajono savivaldybės verslo konsultante, turėjo veltui dar ir savo turtą išdalinti? Čia gal ir buvo jos geriausia konsultacija: jei gali už nominalią kainą ką perleisti savo artimui, visiems iš to tik geriau. Juk sąvartynai, kokio šalyje bebūtų, aplinkos nepuosi ir niekam garbės nedaro. Turtingoj Amerikoj yra daug nepasiturinčių žmonių, kurie tokiais (vadinamais „garazų“) išpardavimais dažnai pasinaudoja.

Neseniai per Internet Bookstore Amazon.com ieškojome vienos knygos. Esant laidai išparduotai, gavome per tą patį internetą naudotų knygų adresą, iš kur mums už 3.35 dol. atsuntė geram stovyje, kietais viršeliais įrištą, norimą knygą su malonių prierašų: „Dear Theresa, this is a first printing, first edition. Enjoy!“ Vartoto daikto parduotuvė, naudojant pažangią kompiuterinę technologiją, pasirinktas dargi toks draugiškas santykių su pirkėju. Tikrai nebūtų buvę nei gudriau, nei maloniau šią knygą atrasti „atsikratytų nereikalingų daiktų“ šiukšlyne.

Faustas Strolia  
Oak Forest, IL

## KAI IŠTIESIA PAGALBOS RANKĄ

Lietuvos sutrikusio intelekto žmonių globos bendrija „Viltis“, Alytaus padalinys, nuoširdžiai dėkoja Čikagos labdaros fondui Lithuania Mercy Lift už higieninių priemonių siuntą, ir džiaugiasi, kad yra žmonių, kuriems

rūpi kiti ir kurie pasiruošę padėti, vedini savo širdies gerumo, tiems, kuriems reikia pagalbos. Kiekvieno ištista pagalbos ranka stiprina tarpusavio supratimą ir palaiko viltį.

Bendrijos „Viltis“ Alytaus padalinio neigaliųjų vardu nuoširdžiai dėkojame ir iš visos širdies linkime Jums stiprybės, geros sveikatos, kilnių darbų, dvasios ramybės. Palaimos Jums ir Jūsų šeimoms.

Marija Laurinavičienė,  
Bendrijos „Viltis“ Alytaus padalinio pirmininkė

## AR LAZDA NETURI DVIEJŲ GALŲ?

Skaitant Irenos Gasperavičiūtės rašinį „Draugo“ dienraštyje — „Nesibaigia Lenkijos lietuvių bėdos“, gaunasi vaizdas, kad lenkai nenori patenkinti teisingų lietuvių reikalavimų dėl mokyklų lietuvių kalba.

Skaitant Lietuvoje išeinančius lietuvių laikraštį pranešimus, kuriuose rašoma apie lenkų reikalavimus jų mokykloms Vilniaus krašte, pastebimi jų norai sulenkinti visus tos srities gyventojus. Lietuviškos mokyklos, mokiniai, mokytojai yra tiesiog terorizuojami.

Mūsų vyriausybės nariai veda pokalbių su lenkų vyriausybės įstaigomis, norėdami gauti užtarimą priėmimui į NATO. Geriausias užtarėjas tegali būti tik Amerikos aukštieji vyriausybės nariai, į juos turime ir kreiptis. Lietuvos vyriausybės nariai sutinka su visais lenkų reikalavimais, palikdami savo tautiečius Dievo valiai — lenkų užmačioms. Gal lenkai siekia naujos, „Liublino unijos“? Kodėl nesikalbama kaip lygus su lygiu?

Lietuviai turi aiškiai pasakyti: „Ačiū jums už paramą, bet mes ginsime savo tautiečius nuo sulenkimo. Mes leisime jūsų mokykloms veik-



O ką daugiau beveikti, kai lauke temperatūra „flirtuoja“ su 100 laipsnių F?

V. Gulevičiaus (Elta) nuotr.

ti, jeigu nedarysite sunkumų lietuviškoms mokykloms“.

Lietuviai gerai pažįsta lenkų kėslus. Ne veltui lietuviai savanoriai ir partizanai guldė savo galvas, kad Lietuva būtų laisva. Pagarba Suvalkų krašto Lietuvių Bendruomenei, jos pirmininkei Irenai Gasperavičiūtei už ryžtą kovoti dėl teisių turėti lietuviškas mokyklas ir iškelti įsikūrusius lenkų pasieniečius.

Antanas Paužolis  
Chicago, IL

## PAREMKIME LIETUVOS ŠAULIUS

Jau 3 metai Lietuvos Šaulių sąjungos štabe (Laisvės al. 34., Kaunas) įsteigtas ir veikia muziejus, kurio eksponatai byloja apie Šaulių sąjungos įkūrimą, tarpukario Lietuvos šaulių veikimą, organizacijos atkūrimą ir veiklą išėvijoje ir Lietuvoje, Lietuvos kariuomenę, kitas valstybines struktūras ir įvairias organizacijas. Trys metai per trumpas laikotarpis, kad sukaupiti reikiamą kiekį ekspozicijų atnaujinimui ir archyvu, todėl, kaip Šaulių sąjungos atkūrėjas ir vienas iš muziejaus steigėjų, kreipiuosi į jus, didžiai gerbiami tautiečiai, su prašymu. Jeigu turite norą paremti Šaulių muziejų ir turite daiktų — nuotraukų, knygų, spaudos leidinių, pažymėjimų, paveikslų, atributikos ženklų, apdovanojimų ir kt., susijusių su Šaulių sąjunga, kariuomene, policija, ugniagesiais, jaunlietuvių, skautais ir kitomis organizacijomis, padovanokite juos Šaulių sąjungos muziejui ir

jie muziejuje atras deramą vietą.

Taip pat Lietuvos šaulius galite paremti jūsų nenaudojamais kompiuteriais, spausdintuvais, dauginimo ir kita technika.

Lietuvos šaulių indėlis Lietuvos gyvenimui su kiekviena diena yra vis svarbesnis. Savo parama prisidėsite prie pagrindinių Lietuvos šaulių tikslų — Lietuvos nepriklausomybės stiprinimo ir gilinimo, tautos gerovės ugdymo ir jaunimo patriotinio auklėjimo įgyvendinimo.

Stasys Ignatavičius  
(laikinai) Chicago, IL

## PADAUGĖJO SAUGOTINŲ VIETŲ

Kultūros vertybių apsaugos departamentas, pasiūlius Kul-

tūros paveldo centrui ir pritarus Valstybinei paminklo saugos komisijai, 21 objektu papildė Lietuvos Respublikos nekilnojamojo kultūros vertybių registro įvykių ir mitologinių vietų sąrašus. Tarp trijų įrašytų įvykių vietų yra vadovietė Radviliškio rajono Mėnaitių kaime, kurioje 1949 metų vasario 2 dieną įvyko visos Lietuvos partizanų apygardų atstovų suvažiavimas ir buvo įkurtas Lietuvos Laisvos Kovos sąjūdis.

Į mitologinių vietų sąrašą įrašyta aštuoniolika objektų, turinčių istorinę-mitologinę vertę. Tarp jų — Tiltalimiskio kalnas Rokiškio rajono Bradesių kaime, Verdenės šaltinis Radviliškio rajono Verdulių kaime bei Kelmės rajono Budriūnų kaime esantis akmuo su dubeniu. (ELTA)

## A. † A.

## DANGUOLEI MARCINKUTEI

mirus, nuoširdžiai užjaučiame ir reiškiame gilią užuojautą jos motinai MATILDAI MARCINKIENEI, nepaįstačiai ALTO veikėjai, ir kartu liūdime.

Amerikos Lietuvių Tarybos centro valdyba

## A. † A.

## BRONEI ŠVIPIENEI

mirus, nuoširdžiai užjaučiame dukteris RAMINTĄ ir DAIVĄ bei kitus artimuosius.

Marija Macevičienė

Narimantas, Vita ir Izolda

## A. † A.

## ATKOCAITIS ORTE MARTA

Mirė 2001 m. rugpjūčio 17 d., sulaukusi 88 metų.

Nuliūdę liko: sūnus Albert su žmona Lori Atkocaitis, duktė Gene su vyru Vyta Vitkus ir Lucky Stewart, septyni anūkai ir septyni proanūkai, sesuo Lena Vaitkevičienė.

A. a. Marta buvo žmona a. a. Izidoriaus.

Velionė buvo pašarvota sekmadienį, rugpjūčio 19 d. nuo 3 v.p.p. iki 9 v.v. Lawn laidojimo namuose, 7909 State Rd., (5500 W) Burbank, IL. Laidotuvės įvyko pirmadienį, rugpjūčio 20 d. Po Mišių velionė buvo palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuliūdę artimieji

Lawn Funeral Home. Tel. 708-636-2320.

## A. † A.

## VITALIS UMBRASAS

Mirė 2001 m. rugpjūčio 18 d., sulaukęs 75 metų.

Gyveno Bear, Delaware. Gimė Lietuvoje, Kaune. Amerikoje išgyveno 52 metus.

Nuliūdę liko: žmona Modesta, duktė Silvija Pipiras, duktė Regina Hardy, sūnus Edmundas Umbrasas su šeimomis, sesuo Lietuvoje ir giminės Lietuvoje bei Amerikoje.

Laidotuvės įvyks trečiadienį, rugpjūčio 22 d. Šv. Mišios bus aukojamos trečiadienį, rugpjūčio 22 d., 10 v.r. Palaimintojo Jurgio Matulaičio misijos bažnyčioje, Lemonte. Visi susitinka bažnyčioje. Po Mišių velionis bus palaidotas Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiausiai kviečiame draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdę: žmona, dukros, sūnus ir kiti giminės

Laidotuvių direkt. Donald M. Petkus. Tel. 800-994-7600 arba www.petkusfuneralhomes.com

Ilgų ateitininkiško gyvenimo metų aktyviai korp. „Gaja“ korporantei

## A. † A.

## JADVYGAI

## GINEITIENEI D.D.S.

iškeliavus už šio žemiško gyvenimo ir laiko ribų, reiškiame gilią užuojautą velionės vyrui ROMUI, dukroms su šeimomis ir artimiesiems.

Med. korp. „Gaja“

Ilgalaikiui LGS nariui

## A. † A.

## ALFREDUI ALEKNAI

mirus, gilią užuojautą reiškiame žmonai DANUTEI, dukrai SOFIJAI, broliui dr. VITUI su žmona DALIA, visiems giminėms ir artimiesiems.

Amerikos lietuvių gydytojų sąjunga

## A. † A.

## EMILIJAI BRIZGIENEI

mirus, labai nuoširdžiai užjaučiame jos vyrą PETRĄ BRIZGĮ ir kartu liūdime.

Ona Kreivienė ir dukros

## A. † A.

## ZITAI ŠIMUTIENEI

mirus, nuoširdžiai užjaučiame prof. dr. LEONARDĄ ŠIMUTĮ, gausią jo šeimą ir artimuosius kartu liūdėdami.

Loreta ir Henrikas Venclauskai

## A. † A.

## ZITAI ŠIMUTIENEI

mirus, nuoširdžiai užjaučiame jos vyrą prof. LEONARDĄ ŠIMUTĮ, Jr., ilgametį ALTO veikėją ir rėmėją bei visus šeimos narius.

Amerikos Lietuvių Tarybos centro valdyba



Kaip gera gauti dovaną iš Amerikos! Pranės Šlutenės nuotrauka.



How easy is it to get to Chicago? As easy as SAS.

From Chicago we offer daily service to Vilnius with a hassle free connection through our Copenhagen Airport. And when returning, you can enjoy same day travel via Copenhagen back to Chicago.

Find out just how easy we can make your next trip to Vilnius. And remember, when you travel with SAS, you can earn mileage credit with United's Mileage Plus® or SAS® EuroBonus™ frequent flyer program.

For information on special fares and schedules contact your Travel Agent or SAS at 800-221-2350. Or visit us at www.scandinavian.net

It's Scandinavian





## ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

### PREMIJUOTI ROMANAI „LIETUVIŲ BALSO“ KONKURSE

Š.m. rugpjūčio 9 d. vertinimo komisija, susidedanti iš: Valentino Sventicko, Eugenijaus Ignataviciaus (Lietuva), Vytauto Volerto (Delran, NY), Stasės Petersonienės ir Danutės Bindokienės (Čikaga) paskyrė tris premijas „Lietuvių balso“ ruošiamame literatūros konkurse, pavadintame „Vardan nedalomos tautos“.

Komisija, perskačius 76 konkursui atsiųstus rankraščius, nutarė skirti:

pirmąją premiją — 5,000 dol. — Jono Petraičio slapyvardžiu pasirašytam politi-

niam romanui „Neleisk mūsų gundyti“;

antrąją premiją — 3,000 dol. — Juozo Gniuzdos slapyvardžiu pasirašytam romanui „Kulka Dievo širdy“;

trečiąją — 2,000 dol. — Andriaus Gilvydžio slapyvardžiu pasirašytam rankraščiui „Brolis Vincentas“.

Tikrosios premijuotųjų romanų autorių pavardės bus paskelbtos „Lietuvių balso“ rengiamoje premijų šventėje rugsėjo 23 d. Jaunimo centre, Čikagoje. Premijų mecenatas — dr. Jonas Adomavičius.

Illinois lietuviai respublikonai kvietia į savo metinę gegužinę, ruošiamą rugpjūčio 26 dieną, sekmadienį, Pasaulio lietuvių centro sodelyje. Pradžią — 12 val. Bus skanūs lietuviški pietūs, baras su lietuvišku alumi, turtingas „laimės šulinys“, Broniaus Mūro muzika ir įdomūs svečiai. Kvietiname praleisti besibai-giančios vasaros popietę su savo draugais ir lietuviais respublikonais.

#### ALRK MOTERŲ SAJUNGOS SUVAŽIAVIMAS

AKLRK Moterų sąjungos suvažiavimas prasidės rugpjūčio 23 dieną, ketvirtadienį. Courtyard Hotel (6610 S. Cicero Ave.) nuo 3 iki 5 val.p.p. vyks registracija, 6 val.v. — susipažinimo vakaras ir vaišės.

Rugpjūčio 24 d., penktadienį, 8:30 val.r. Holy Redeemer parapijos bažnyčioje (96-tos ir Lawndale gatvių kampas) bus aukojamos šv. Mišios, po jų — pusryčiai, o po pusryčių — suvažiavimo atidarymas. Po pietų darbo sesijos vyks tos parapijos parapijos patalpose.

Rugpjūčio 25 d., šeštadienį, bus surengta išvyka, o vakare, 6:30 val.v., pokylis parapijos saleje, 9536 S. Millard. Rugpjūčio 26 d., sekmadienį, 10:30 val.r. šv. Mišios bus aukojamos šv. Marijos Nekalto prasidėjimo parapijos bažnyčioje, Brighton Parke. Po Mišių — pusryčiai.

Kvietiname visus draugus ir pažįstamus dalyvauti pokylio vakarieneje. Bilietus galima užsisakyti skambinant Vidai Sakevičiūtei tel. 708-952-0853, Mary Anna Gercius tel. 708-974-4407, Angelai Lesčinskienei tel. 773-582-7452.

#### KAS VYKS STUDIJŲ SAVAITGALĮ DAINAVOJE

Šeštadienį, rugsėjo 1 d., numatytos paskaitos: Gintauto Gaškos „Šventoji Faustina — Dievo gailėstingumo skelbėja Vilniuje“; Algimanto Vitkausko „Šiuolaikinės Lietuvos jaunimo gyvenimo būdas ir problemos“; Zitos Prakupaitės „Medicinos etika“. Vakare ruošiamame poezijos vakare bus proga išgirsti poetę Vitaliją Bogutaitę.

Sekmadienį, rugsėjo 2 d., Vincas Kolyčius kalbės apie „Šv. Raštas — gyvenimo kelias“; Kęstutis Kliorys — „Nuotykių dėstant Vytauto Didžiojo universitetą“; Pilypas Narutis — „Studentų ir filisterių ateitininkų veikla tarpkario Lietuvoje“. Vakare vyksiančiame muzikos vakare išgirsite Povilą Strolia ir Dainavos ansamblio vyrų oktetą.

Studijų savaitgalis prasidės rugpjūčio 31 ir baigsis rugsėjo 3 d. Visi kviečiami. Rengėjai praneša, kad visi šeimų kambariai jau užimti. Yra dar kelios vietos studentų ir filisterių kambariuose.

Kun. Kazimieras Ambra-sas, SJ, aukos lietuviškas Mišias šį sekmadienį, rugpjūčio 26 d., 12 val. Šv. Onos bažnyčioje Beverly Shores, Indianoje. Po Mišių — 1 val. Beverly Shores Lituanicos Parke vyks vietos ir apylinkių lietuvių metinė gegužinė. Visi kviečiami.

Šv. Kazimiero seserys rugpjūčio 25 d. švencia 94-ąsias seserų kazimieriečių įkūrimo metines. Šventė prasidės eucharistine liturgija 9:30 val.r. seselių kazimieriečių motiniškojo namo koplyčioje, 2601 W. Marquette Road, Chicago. Po to — kavutė ir laimėjimų traukimai.

Pasaulio lietuvių centro gegužinė vyks rugsėjo 2 d., sekmadienį, 12 val. centro sodelyje. Bus skanaus maisto, linksmos muzikos, svečius sups graži aplinka. Kvietiname apsilankyti, pabendrauti su draugais bei pažįstamais ir tuo pačiu prisidėti prie PLC išlaikymo. Į gegužinę kviečia PLC renginių komitetas.

Vanda Juknaitė, Vilniaus Pedagoginio universiteto profesorė, prozininkė, dramaturgė, „Šiaurės Atėnų“ bendradarbė, dalyvaus 48-ajame „Santaros-Šviesos“ suvažiavime ir literatūros vakare. Jos pagrindiniai kūriniai susilaukė skaitytojų ir kritikų dėmesio Lietuvoje ir išeivijoje — romanas „Šermenys“, apysaka „Stiklo šalis“, drama „Formulė“. Pokalbį su autore ves prof. Violeta Kelertienė.

#### Iš arti ir toli

##### ŠILUVOS ŠVENTĖ PUTNAME

Šiluvos Marijos šventė bus sekmadienį, rugsėjo 9 d., Nekaltai Pradėtos Marijos šventovėje, Putnam, CT. Šventei vadovaus naujas vienuolyno kapelionas kun. Tomas Karanauskas. Dienos programa: 10 v.r. — registracija, klausomos išpažintys. 11 val. — šv. Mišios ir homilija, 12 val. — pietūs. 1:30 — konferencija, 2:30 — procesija. 2:30 — procesija su Rozinio malda vienuolyno sodelyje, palaiminimas šv. Sakramentu. Pranešti iki rugsėjo 4 d. telefonu 860-928-7955. Visi kviečiami.

##### SMAGI GEGUŽINĖ ELIZABETH, NJ.

Šv. Petro ir Povilo lietuvių parapija, 216 Ripley Place, Elizabeth, NJ, ruošia didžiulę metinę gegužinę sekmadienį, rugpjūčio 26 d. Gegužinė vyks nuo 12 val. iki 4 val.p.p. Bus įvairių skanių lietuviškų valgių. Šoksime grojant Telsinsko gražiai lietuviškai muzikai. Kvietiami visi — dideli ir maži pabūti kartu smagioje parapijos gegužinėje. Dalyvavimo auka prie įėjimo 3 dol. asmeniui. Informacija kreipiantis į kleboniją tel. 908-352-2271.



„Draugo“ gegužinėje — mūsų jaunimas.

### VISKAS KADA NORS BAIGIASI, PASIBAIGĖ IR „DRAUGO“ GEGUŽINĖ

Kaip kasmet vasaros gale, taip ir šiemet rugpjūčio 19 d. Tėvų marijonų vienuolyno sodelyje šurmuliavo „Draugo“ gegužinė. Lankytojai patyrė visus žadėtus malonumus ir patogumus: Cook County ligoninės gydytojai (daugiausia besistazuojantys lietuviai) ir ištikimas „Draugo“ draugas dr. Jonas Adomavičius tikrino visas kūno dalis, ir norinčių apie savo sveikatą ką nors sužinoti eilutė netirpo iki numatyto konsultacijoms laiko pabaigos. Su publika, ir ypač su jaunimu, bendravo dar vieno „Draugo“ bičiulio Juozo Kulio vadovaujami Čikagos policininkai, gaisrininkai, vaikus džiugino raitosios policijos arkliai. Mažiesiems čia buvo tikras pramogų parkas (didžiausią lankytojų dalį ir sudarė šeimos su vaikais): „Transpak“ firmos, įsikūrusios „Draugo“ spaustuvės patalpose, savininko Romo Pukščio lėšomis pasamdytais poniais jie jodinėjo, klounai dovanojo fantastiškiausius figūras, padarytas iš pripučiamų balionų, Kristina, Živilė ir Sandra Badaraitės bei Audra Miliūnaitė organizavo jiems įvairius žaidimus. O kur dar piešimo ant asfalto konkursas, kuriam vadovavo Ligi-jos Tautkuvienė. Apie tai reiktų papasakoti plačiau.

Piešimo konkurse dalyvavo daugiau kaip 30 vaikų, kurie buvo padalinti į 3 amžiaus

grupes. Premijoms 250 dol. (per vicedirektorių Rūtą Staniulienę) paskyrė First Personal Bank.

Tuo tarpu kitoje sodo puseje Meno mokyklėlės (vadovaujamos Ligijos Tautkuvienės) vaikai su savo vadovais suaugusiems rodė meninę programą. Koncertavo „Tėviškės“ kapela (vadovė Stasė Jagminienė).

Po šv. Mišių vienuolyno koplyčioje vidinį kiemėlį okupavo lietuviškų valgių ragautojai, kuriems vaišės ruošė būrys šeiminkų savanorių, vadovaujamų „Draugo“ valdybos pirmininkės Marijos Remienės. Suvalgyta 115 svarų dešrų su kopūstais, 200 porcijų viščiuko ketvirčių ir 28 skardos kugelio.

Nors lietus ir bandė kantrybę, bet gegužinės dalyviai buvo atkaklesni ir po pietų sulaukė gero oro. Šurmuliavo būriai prie loterijos (jai vadovavo Birutė Jasaitienė), kuriai prizus sunėšė patys „Draugo“ skaitytojai: bare lietuviškas alaus markės ragavo vyrai ūsoriai. Administracijos patalpose „Draugo“ tarnautojos, padedamos talkininkų skaitytojų, prekavo knygomis, kompaktiniais diskais (daugiausia teveliai domėjosi vaikišku repertuaru), registravo naujus skaitytojus.

„Draugo“ administratorius Valentinas Krumpelis, kuris vadovavo gegužinės ūkiui, sako, kad jo tikslas buvo, jog



Cook County ligoninės daktarui Benjamin Go (dešinėje), teikusiam patarimus mūsų tautiečiams, ranką spaudė šv. Kazimiero provincijos t. marijonų provincijolas kun. Donald Petraitis, MIC, o juos su pasitenkinimu stebėjo didžiausias „Draugo“ talkininkas Joe Kulys.



Pats linksmiausias dalykas — ant arkliukų!





Iš pačio ryto šv. Mišias Tėvų marijonų koplyčioje aukėjo kun. Antanas Markus (dešinėje) ir kun. Viktoras Rimšelis, MIC. E. Andrulytės nuotr.

iš „Draugo“ gegužinės žmonės ką nors gero parsineštų, sužinotų, išmoktų, ne tik gerai praleistų laiką. Tam buvo suorganizuotas ir sveikatos tikrinimo vėjus. Jo nuomone, žmonės turi žinoti, kad vėžys Amerikoje yra išgydomas, jeigu laiku jį pastebėsi.

V. Krumplio nuomone, 85 proc. apsilankiusių „Draugo“ gegužinėje buvo naujosios bangos lietuviai (iš viso, manoma, pro gegužinę praėjo apie 2000 žmonių). „Jeigu ne naujoji banga, kaip šiandien atrodytų „Draugo“ gegužinė ir visas Čikagos lietuvių telkinys? – jaudinasi jis. – Ir kas skaudžiausia, kad mano kartos lietuvių – čia užaugusiųjų – mačiau gal penkis. Nei patys atėjo, nei savo vaikų ativedė. Jie jau atitolo nuo lietuviško gyvenimo“.

„Draugo“ gegužinėje buvo matyti ir iš toliau atvykusių „Draugo“ skaitytojų ir bendradarbių: Vytautas Lapatinskas, garbės konsulas Seattle, Garliavos Juozo Lukšos gimnazijos direktorius V. Vitkauskas, būrelis svečių iš Indianos valstijos bei visų Čikagos priemiesčių. „Draugo“ korespondentas iš Cleveland Linas Johansonas atvežė nuotaikingą pasveikinimą eilėmis:

*Lietuvių sambūris „Gija“*

*Karštus linkėjimus Jums*

*siunčiam,*

*Čikagos miestas nors*

*nėra šalia,*

*Mes per atstumą Jūsų*

*šventę jaučiam.*

Kaip visada Tėvų marijonų sodelyje, didžiuliame žmonių sambūryje vyravo tvarka ir susiklausymas: kelių policija tvarkė mašinų stovėjimo aikšteles ir automobilių judėjimą, budėjo greitoji medicinos pagalba (kurios paslaugų, laimei, neprireikė). Ir tai didžiulis Juozo Kulio nuopelnas.

Jaunimas linksminosi iki vėlumos. Šokiams grojo Eimunto ir Virgio Švabų ansamblis.

Didžioji Čikagos metų šventė – „Draugo“ gegužinė pasibaigė. Čia susitiko seniai matyti draugai, užsimezgė naujos pažintys.



Ar medicininius patarimus „Draugo“ vyr. redaktorei Danutei Bindokienei ir Draugo fondo direktorių tarybos pirmininkui Broniui Juodeliui teikė dr. Gediminas Balukas (kaireje)?



Puikiai policijos išmuštruoti šunys nei kando, nei lojo, tik draugavo. Visos nuotraukos – Jono Kuprio

Iki kitos vasaros Tėvų marijonų sodelyje, kun. Viktoro Rimšelio sodintų medžių pavėsyje!

**Audronė V. Škiudaitė**

## **Skelbimai**

• **Buhalterijos/revizijos įstaigos Oak Lawn apylinkėje reikalingas tarnautojas**, gerai mokantis anglų ir lietuvių kalbas. Pageidautina Amerikos buhalterijos sistemos supratimas. Taksų pildymo laikotarpiu reikalinga dirbti 6 dienas savaitėje. Taksų sezonui pasibaigus, darbo valandos gali sumažėti iki 15 valandų savaitėje. Atlyginimas pagal patyrimą. Tel. 708-424-4425.

• **27 centai skambinant į Lietuvą, 5.5 cent JAV, 24 val. per parą, 7 dienas per savaitę, 6 sekundžių intervalai.** Jokių mėnesinių mokesčių. Tikslus apskaičiavimas. Kokybiškiausias ryšys. Paslauga be apgaulės. Kreipkitės vakarais lietuviškai į **TRANSPPOINT** atstovą su 8 metų patirtimi tarptautiniuose ryšiuose. Tel. 708-386-0556. **TRANSPPOINT** – patikimiausias ryšys su Lietuva bei visu pasauliu!



Buvo išbandytos popierinės armonikos ir balionai...